

**NATIONAL OPEN UNIVERSITY OF NIGERIA (NOUN)**

**YOR 332  
Stylistics I  
(ÌMÒ ÌŞỌWÓLO-ÈDÈ KÌÍNÍ)**

**FÁLADÉ, MONÍSÓLÁ RÓNKÉ  
B.A. Ed (ACE, ONDO) M.A. Ph.D (ÌBÀDÀN)**

**Department of Linguistics and African Languages  
University of Ibadan,  
Ibadan, Nigeria.**

**Course Code:** YOR 332

**Course Title:** Yorùbá Stylistics I (Ìmò Ìsọwọlo-Èdè Kíní)

**Course Content:** Specifications (Course Description)

Introduction to Yorùbá stylistics with emphasis on the definition, theories, developments and relationship with linguistics and literature and currents trends in Yorùbá literary studies.

**Course Writer:** Dr. Fáladé, Monísólá Rónké

**Course Editor:** Professor Adéşọlá Ọlátéjú

## ÀKÓÓNÚ KỌ̀Ọ̀SÌ

Àkólé Iṣẹ	i
Vice Chancellor's Message	ii
Àkóónú	iii
Ìfáàrà sí kọ̀ọ̀sì yìí	vi
Àfojúsùn kọ̀ọ̀sì yìí	vii
Ojúṣe Akékọ̀ọ̀	viii
Ìgbéléwọ̀n Akékọ̀ọ̀	ix
Ìgbéléwọ̀n tí Olùkọ̀ yòò Máàkì	ix
Ìdánwò Àṣekágba	x
Ìlànà Máàkì Gbígba	xi

## MÓDÙ KÌN-ÌN-NÍ: ORÍKÌ, ÌDÀGBÀSÓKÈ ÀTI ÌṢÒRO TÓ KOJÚ ÌMỌ̀ ÌṢỌWỌ̀LO-ÈDÈ

Ìpín kìnín: Oríkì Ìmọ̀ Ìṣọwọ̀lo-Èdè	1
1.0 Ìfáàrà	1
2.0 Èròngbà àti Àfojúsùn	1
3.0 Ìbéèrè Ìṣáájú	1
4.0 Ìdánilẹ̀kọ̀ọ̀	2
4.1 Oríkì Ìmọ̀ Ìṣọwọ̀lo-Èdè	2
4.2 Ìpín Kejì: Ìdàgbàsókè Ìmọ̀ Ìṣọwọ̀lo-Èdè Yorùbá	4
4.3 Ìpín Kẹta: Ìṣòro Tó Dojúkọ̀ Ìmọ̀ Ìṣọwọ̀lo-Èdè Yorùbá	6
4.4 Ìpín Kẹrin: Ìmọ̀ Ìṣọwọ̀lo-Èdè Yorùbá Lóde Òní	8
5.0 Ìṣonísókí	9
6.0 Iṣẹ̀ Sísẹ̀	10
7.0 Ìwé Ìtọ̀kasí	10

## **MÓDÙ KEJÌ: ÀWỌN ÈKA ÌMỌ ÌṢỌWỌLO-ÈDÈ, AFỌ ÀTI ÀWỌN OKÙNFÀ ÌYÀTỌ INÚ AFỌ**

Ìpín kìní: Àwọn Èka Ìmọ Ìṣọwọlo-Èdè	11
1.0 Ifáàrà	11
2.0 Èròngbà àti Àfojúsun	11
3.0 Ìbèèrè Ìsáájú	11
4.0 Ìdánilẹ̀kọ́	12
Ìpín kìní:	12
4.1 Àwọn Èka Ìmọ Ìṣọwọlo-Èdè	12
4.1.1 Ìmọ Èdá-Èdè	12
4.1.2 Lítíréṣọ	13
4.1.3 Ìmọ Ìṣọwọlo-Èdè	14
4.2 Ìpín Kejì: Ìbáṣepọ tó wà láàárín àwọn ìmọ yí.	14
4.3 Ìpín Kéta: Kín ni Afọ?	15
4.4 Ìpín Kérin: Àwọn Okùnfà Ìyàtọ Inú Afọ	15
4.4.1 Ọ̀gangan-Ìṣẹ̀lẹ̀	16
4.4.2 Orí Ọ̀rọ̀ Àpẹ̀júwe	16
4.4.3 Ìmọ̀sílára Aṣàpẹ̀júwe	17
4.4.4 Iṣẹ Afọ	19
4.4.5 Ìṣọ̀nṣọ̀kí	19
5.0 Ìpín Karùn-ún: Rírán Èdè Nísé	20
5.1 Rírán Èdè Nísé	20
5.1.1 Èdè Ojoojúmọ	21
5.1.2 Èdè Iṣẹ Ọ̀nà Aláwòmọ Lítíréṣọ	22
5.1.3 Ìṣọ̀rí Olóòró àti Onfùú	22
6.0 Ìṣọ̀nṣọ̀kí	22
7.0 Iṣẹ Sísẹ	23
8.0 Ìwé Ìtọkasí	23

**MÓDÙ KÈTÀ: ÀYÈWÒ DÌÈ LÁRA TÍÒRÌ ÌMÒ ÌŞŌWÓLO-ÈDÈ  
ÀTI ÀWỌN ÀBÙDÁ ÌMÒ ÌŞŌWÓLO-ÈDÈ**

Ìpín kìní: Tíòrì Èdè Ojoojúmọ	24
1.0 Ifáàrà	24
2.0 Èròngbà àti Àfojúsun	24
3.0 Ìbéèrè Ìsáájú	24
4.0 Ìdánilékọ	25
4.1 Èdè Ojoojúmọ	25
5.0 Ìpín Kejì: Tíòrì Èdè Ewì	26
5.1 Èdè Ewì	26
6.0 Ìpín Kéta: Ìbásepọ láàárín Èdè ojoojúmọ àti Èdè Ewì	26
7.0 Ìpín Kérin: Ìyapa Èdè Ojoojúmọ àti Èdè Ewì	27
7.1 Ìyapa Èdè Ojoojúmọ àti Èdè Ewì	27
7.1.1 Ìyapa Onírò	27
7.1.2 Ìyapa Eléyọ Ọrọ	28
7.1.3 Ìyapa Onígírámà	29
7.1.4 Ìyapa onítumọ	30
8.0 Ìpín Karùn-ún: Àwọn Àbùdá ọ̀nà ÌşŌwólo-Èdè	32
8.1 Àbùdá ọ̀nà ÌşŌwólò-èdè	32
8.2 Àwítúnwí	33
8.3 Ìbádọgba Gbólóhùn	41
8.4 Ìfọ̀rọ̀dàrà	42
8.5 Àfiwé	44
8.6 Ìsohundèniyàn	45
8.7 Àşŏrégèé	45
8.8 Àjùmọ̀rìn Ọ̀rọ	46
9.0 Ìşŏníşókí	40
10.0 Ìşé Şíşe	48
11.0 Ìwé Ìtọkasí	49

## ÌFÁÀRÀ SÍ KỌ̀Ọ̀SÌ YÌÍ

Orúkọ kọ̀ọ̀sì yí ni ÌMỌ̀ ÌŞỌWÓLO-ÈDÈ KÌÍNÍ (STYLISTICS I) Ó jẹ ọkan pàtàkì lára àwọn iṣé tí o ó ẹ látí gba oyè ìjìnlẹ̀ àkókó nínú èdè Yorùbá. Ìdá méjì ni ó kó nínú àpapọ̀ àwọn kọ̀ọ̀sì yóòkù tí o máa ẹ.

Bí ìmọ̀ yí ẹ jẹ ẹ̀şẹ̀dẹ̀ láàárín àwọn ìmọ̀ yóòkù, síbẹ̀ ó ní ilànà tó gbóúnjẹ fẹ́gbẹ̀ tó sì tún gbàwo bọ̀ nínú àyèwò lítírẹ̀şọ̀. Kọ̀ọ̀sì yí yóò jẹ kí o gbáradì látí ní òye nípa ẹ́şẹ̀ itúpalẹ̀ àlàyé àti ìgbéléwọ̀n fún iṣé ọ̀nà aláwò̀mọ̀ lítírẹ̀şọ̀ èyíkẹ́yí. Lára àwọn ohun tí iwọ̀ yóò kà nínú kọ̀ọ̀sì yí ni bí iṣu ìmọ̀ yí ẹ kú àti bí ọ̀bẹ̀ ẹ bẹ́ é, ìyẹn ni pé a ó wo orírún orúkọ tí a pa láró fún ìmọ̀ yí àti oríkì tí àwọn onímọ̀ fún un. Bákan náà, a ó wo àwọn iṣòro tí ó dojúkọ ìmọ̀ yí àti ìbáşepọ̀ tí ó wà láàárín ìmọ̀ yí àti àwọn ìmọ̀ méjì tó jẹ ẹka rẹ̀, ìyẹn ìmọ̀ ẹ̀dà-èdè àti ìmọ̀ lítírẹ̀şọ̀.

Lẹ́yìn èyí ni a ó wo bí o ẹ ní dàgbà sókè nínú itúpalẹ̀ iṣé ọ̀nà irú èyí tó wù kó jẹ àti àwọn àbùdá ìmọ̀ ìşowólo-èdè nínú lítírẹ̀şọ̀ Yorùbá.

## Àfojúsùn Kòṣì Yìí

Àfojúsùn kòṣì yi ni pé, yòd sọ ọ di ojúlówó akékòṣò èdè Yorùbá tó dǎngájíá láti le è ẹ̀ ẹ̀ itúpale, àlàyé àti ìgbéléwòn fún iṣẹ̀ ọ̀nà aláwomọ́ lítírẹ̀ṣọ̀ èyíkẹ́yí, o ò ní dàbí ọ̀pè tí ó bá di ibi iṣẹ̀ gbénugbẹ̀nu. Léyìn tí o bá ti parí ìdánilẹ̀kọ̀ yìí, o ó lè ẹ̀ ẹ̀ ọ̀rínkinwín àlàyé lórí bí imọ̀ yí ẹ̀ ẹ̀ dide, oríki tí a pa láró fun, ibáṣepọ̀ tí ó ní pẹ̀lú àwọn ẹ̀ka imọ̀ yòókù, àwọn tíọ̀rì tí ó jẹ̀ mọ̀ imọ̀ yí àti àwọn àbùdá imọ̀ iṣọ̀wọ̀lo-èdè Yorùbá.

A pín ìdánilẹ̀kọ̀ yìí sí Mòdù Mèta, léyìn èyí, a tún gbìyànjú láti ẹ̀ ẹ̀ àtúnpin fún Mòdù Kòṣkan kí èròngbà kòṣì yí lè jọ. Mòdù kìní pín sí ìṣọ̀rì méré̀n, níbè ni a ti jíròrò lórí orírùn àti oríki rẹ̀ bí àwọn lámẹ̀yító ti gbé e kalẹ̀ ní ọ̀kan-ò-jọ̀kan àti èrò tiwa lórí rẹ̀. Lára àwọn ohun tí ó jẹ̀ àkóónú mọ̀dù kìní ni bí imọ̀ yí ẹ̀ ẹ̀ ní dàgbà sòkè nínú ẹ̀kọ̀ ìjìnlẹ̀ èdè Yorùbá àti àwọn ìṣòro tí o dojú kọ̀ ọ̀. A ẹ̀ ẹ̀ àgbéyèwò ipò tí imọ̀ iṣọ̀wọ̀lo-èdè wà nínú ẹ̀kọ̀ ìjìnlẹ̀ èdè Yorùbá lóde ọ̀nì, iyẹn bí a ẹ̀ ẹ̀ lè lo imọ̀ yí láti fi ẹ̀ ẹ̀ itúpale fún iṣẹ̀ ọ̀nà aláwomọ́ lítírẹ̀ṣọ̀ èyíkẹ́yí.

Mòdù kẹ̀jì pín sí ìṣọ̀rì mǎrùn-ún ọ̀tọ̀tọ̀, ni ìpín kìní ni a ti ẹ̀ ẹ̀ àlàyé àwọn ẹ̀ka tí imọ̀ iṣọ̀wọ̀lo-èdè ní iyẹn imọ̀ ẹ̀dá èdè àti imọ̀ lítírẹ̀ṣọ̀. Ìpín kẹ̀jì sọ̀rọ̀ lórí ibáṣepọ̀ tó wà láàárín imọ̀ iṣọ̀wọ̀lo-èdè àti àwọn ẹ̀ka méjèjè yókù. Ìpín kẹ̀ta àti kẹ̀rin ni a ti jíròrò lórí afọ̀ àti àwọn ohun tí ó lè fa iyàtọ̀ nínú afọ̀. Ìpín kàrùn-ún tó parí mọ̀dù yìí ni a ti jíròrò nípa bí a ẹ̀ ẹ̀ lè rán èdè níṣẹ̀ láti fi gbé ọ̀nà jáde. A ní imọ̀ iṣọ̀wọ̀lo-èdè pín sí méjì, àwọn ni imọ̀ iṣọ̀wọ̀lo-èdè ojoojúmọ́ àti iṣọ̀wọ̀lo-èdè iṣẹ̀ ọ̀nà aláwomọ́ lítírẹ̀ṣọ̀. Èdè ojoojúmọ́ lè gba gbẹ̀fẹ̀ tàbí kí ó má gba gbẹ̀fẹ̀, ohun tí ó jẹ̀ èdè iṣẹ̀ ọ̀nà aláwomọ́ lítírẹ̀ṣọ̀ lógún ni ẹ̀wà nítorí náà kò gba gbẹ̀fẹ̀. Ìṣewékú tí ó wáyé nínú iṣẹ̀ ọ̀nà aláwomọ́ lítírẹ̀ṣọ̀ ní o bí ìṣọ̀rì olóòrò àti oníbùú, èyí ni pé àjọṣepọ̀ ní láti wà láàárín ètò olóòrò àti oníbùú

Mòdù kẹ̀ta pín sí ìṣọ̀rì mǎrùn-ún. Ìpín kìní àti kẹ̀jì ni a ti ẹ̀ ẹ̀ àyẹ̀wò díẹ̀ lára tíọ̀rì imọ̀ iṣọ̀wọ̀lo-èdè, iyẹn, tíọ̀rì èdè ojoojúmọ́ àti èdè ewì bí àwọn onímọ̀ kan ẹ̀ ẹ̀ là á kalẹ̀ àti èrò tiwa lórí èrò yí. Èdè ojoojúmọ́ jẹ̀ ọ̀pákùtẹ̀lẹ̀ fún èdè ewì, wọn gbà pé inú ládugbó èdè ojoojúmọ́ ni èdè ewì tí ní b̀wẹ̀ b̀umu. Sùgbón àwọn onímọ̀ mírán gbà pé èdè ewì dá wà lóto, nítorí o ní rú ọ̀fin gírámà èdè ojoojúmọ́. Ìpín kẹ̀ta mẹnuba ibáṣepọ̀ tí o wà láàárín èdè ojoojúmọ́ àti èdè ewì. Ní ìpín kẹ̀rin ni a ti sọ̀rọ̀ lórí àwọn ọ̀nà tí èdè ewì ní gbà yapa sí èdè ojoojúmọ́. Lára àwọn ọ̀nà tí iyapa fi wà ní iyapa oníròdó, iyapa ẹ̀lẹ̀yọ̀ ọ̀rò, iyapa onígírámà tàbí iyapa onítumọ́. Ìpín kàrùn-ún tí a fi kádíí ìdánilẹ̀kọ̀ yìí jíròrò àwọn àbùdá/ọ̀nà-èdè lọ̀kan-ò-jọ̀kan. Lára àwọn tí a sọ̀rọ̀ lé lórí níbí yìí ni Àwítúnwí, ìbádọ̀gba gbólóhùn, ifòròdàrà, àṣọ̀rẹ̀gèé, ìsohùndèniyàn, àfiwé àti àdàpè.

## Ojúṣe Akékòṣò

Kí ọ̀tún wẹ ọ̀sì kí ọ̀sì wẹ ọ̀tún ni ọ̀wọ́ fi n mọ, bí olùkọ́ ẹ̀ ni ojúṣe tirẹ̀ láti la akékòṣò lóyè, bẹ̀ẹ̀ náà ni akékòṣò gbòdò ẹ̀ ojúṣe tirẹ̀ kí ó lè ẹ̀ ẹ̀ ẹ̀ ẹ̀ ẹ̀ ní nínú ẹ̀kọ́ rẹ̀. Módu mèta ni a pín ìdánilẹ̀kọ́ yí si, tí módu kọ̀kọ̀n sí tún pín sí ìpín mélo kan. Akékòṣò gbòdò ri pé òun ka àpilẹ̀kọ́ yí ní àkàtúnkà àti àwọn ìwé mírán tí a bá yàn fún ọ.

Bákan náà, o ní láti gbìyànjú láti dáhùn àwọn ibéèrè tí ó wà ní ìparí ẹ̀kọ́ kọ̀kọ̀n, èyí yòò jẹ́ kí o mọ́ bí òye àwọn ohun tó o kà ẹ̀ yé ọ sí.

Ó ẹ̀ ẹ̀ pàtàkì kí o rí i pé o n ẹ̀ ẹ̀ àmúṣe ẹ̀ ẹ̀ ẹ̀ ẹ̀ ẹ̀ lóòrèkóòrè kí o sì dáa padà ní àkókò tí ó yẹ́ kí olùkọ́ lè ẹ̀ ẹ̀ ìgbéléwòn rẹ̀. Ó jẹ́ dandan fún ọ láti ẹ̀ ìdánwò ní ìparí kọ̀kọ̀n yí.

Akékòṣò tún gbòdò mọ́ pé òun ní láti darapọ́ mọ́ ifarakínrà pẹ̀lú olùkọ́ nínú ètò tí àwọn aláṣe fásitì bá yàn fún ifarakínra tàbí kí o bá olùkọ́ sọ̀rọ́ lórí ẹ̀rọ alàgbèéká tàbí ẹ̀rọ ayára bí àṣá.

Pẹ̀lú àwọn ẹ̀kọ́ tí a ti ṣàlàyé nínú ìdánilẹ̀kọ́ yí, o yẹ́ kí o gbìyànjú láti máa ẹ̀ ìtupalẹ̀ àlàyé àti ìgbéléwòn fún iṣe ọ̀nà èyíkéyí tí ó bá gbámú.

Lákòtán-án, rí i dájú pé èdè tí o fi dáhùn ibéèrè ẹ̀ dára nípa lílo àkọ̀tọ́ Yorùbá, kí ìdáhùn ẹ̀ ma bàá forí ṣánpọ̀n tàbí kí ó mú pọ̀n-na dání.

Tí ó bá tẹ̀lé àwọn ìmọ̀ràn òkè yí, ìwọ́ náà yòò lè fọ̀wọ́ sọ́ àyà láti ẹ̀ ìdámọ́ àwọn oríṣiríṣi ọ̀nà-èdè Yorùbá, ìtupalẹ̀ àbùdá àti àwọn àyọ̀lò ní èdè Yorùbá.



## **Ìgbéléwòn Akékòò**

Oríṣi ọ̀nà méjì ni a ó gbà ẹ̀ ̀gbéléwòn fún iṣẹ́ yí. Àkókò ni iṣẹ́ ẹ̀ṣe tábí iṣẹ́ àdàṣe tí ó kó ìdà ọ̀gbòn (30%) nínú Ọ̀górùn-ún. Èkejì ni ìdánwò tí akékòò gbòdò ẹ̀ lẹ̀yìn tí ó bá ti gba ìdánilékòò tán. Eléyí náà kó ìdà àádòrin (70%) nínú Ọ̀górùn-ún.

## **Ìgbéléwòn tí Olùkò yòò Máàkì**

Módù m̀eta ni ó wà fún ìdánilékòò nínú àpilékò yí, tí ọ̀kòkan wòn sì ní ìbèèrè tábí iṣẹ́ ẹ̀ṣe, akékòò ni láti wá ìdáhùn sí àwọn ìbèèrè wònyí. Ó kéré tán akékòò gbòdò dáhùn ìbèèrè m̀eta lábẹ́ iṣẹ́ kòkan èyí tí yòò fi ẹ̀wọ̀ sí olùkò láti máàkì.

O gbòdò ri dájú pé o fi iṣẹ́ ẹ̀ṣe yí rànṣẹ́ sí olùkò ẹ̀wọ̀ ojú tí a bá dá. Bí ìdí pàtàkì bá wà tí o kò le fi iṣẹ́ ẹ̀ṣe rẹ̀ rànṣẹ́, ó ní láti fi tó olùkò létí, ẹ̀ni tí o lè pinnu láti sún ojú náà síwájú.

## **Ìdánwò Àṣekágbá**

Èyí ni kòkárí ìdánwò tí o máa jóko ɛ lẹ̀yìn tí gbogbo ìdánilékòó yìí bá parí. Àwọn aláṣe ilé èkó ní yòò kéde ojú, àsìkò àti gbògàn tí ìdánwò yòò ti wáyé. Ìdá àádórin ni ìdánwò yìí yòò kó.

## Ìlànà Máàkì Gbígba

Àtẹ̀ ìsàlẹ̀ yìí jẹ́ atónisọ̀nà bí máàkì gbígba yòdò ẹ̀rì.

ÌGBÉLÉWỌ̀N	MÁÀKÌ
Iṣẹ́ àmúṣe Módù 1-3	Ogójì (30%)
Ìdánwò àṣekágba	Àádọ̀rin (70%)
Àpapọ̀	Ogórùn-ún (100%).

## MÓDÙ KÌÍNÍ

### ORÍKÌ, ÌDÀGBÀSÓKÈ ÀTI ÌṢÒRÒ TÓ DOJÚ KỌ ÌMỌ ÌṢỌWỌLO-ÈDÈ

#### *Ìpín Kìíní: Oríkì Ìmọ̀ Ìṣọwọlo-Èdè*

#### 1.0 Ìfààrà

Nínú ìdánìlẹ̀kọ̀ọ̀ yí, ìwọ yòò kà nípa oríkì tí àwọn onímọ̀ fún ìmọ̀ ìṣọwọlo-èdè ní ìbámu pèlú ìhà tí ó kọ sí ẹ̀nikòòkan wọn, o ó tún kà nípa bí ó ẹ̀ ń dàgbà sókè nínú ẹ̀kọ̀ ìjìnlẹ̀ Yorùbá, àwọn ìṣòrò tí ó DOJÚ KỌ ọ̀ àti ipò tí ìmọ̀ yí wà lóní.

#### 2.0 Èròngbà àti Àfojúsùn

Èròngbà módù yí ni láti jẹ́ kí o ní ìmọ̀ kíkún lórí ìmọ̀ ìṣọwọlo-èdè

Léyìn tí ó bá ka ìdánìlẹ̀kọ̀ọ̀ yí tán, o ó le:

- (1) mọ̀ oríkì ìmọ̀ yí
- (2) ẹ̀ ń àlàyé lórí orírùn àti ìdàgbàsókè rẹ̀ nínú ẹ̀kọ̀ ìjìnlẹ̀ Yorùbá.
- (3) ẹ̀ ń àlàyé lórí àwọn ìṣòrò tí ó DOJÚ KỌ ọ̀.
- (4) ẹ̀ ń ìdámọ̀ bí ìṣọwọlo-èdè ẹ̀ ń jẹyọ̀ nínú ìtakùròsọ̀ tàbí ètò ìbáraẹ̀nìsòrò ní àwùjọ̀ Yorùbá lóde òní.

#### 3.0 Ìbéèrè Ìṣaájú

- (1) Ẹ̀ ń àlàyé ẹ̀kọ̀ lórí ìmọ̀ ìṣọwọlo-èdè Yorùbá.
- (2) Ẹ̀ ń àlàyé ẹ̀kọ̀ lórí ìgbédìde ìmọ̀ yi nínú ẹ̀kọ̀ ìjìnlẹ̀ Yorùbá.
- (3) Kín ni o lè sọ nípa àlèèbù àwọn orúkọ̀ tí a kọ̀kọ̀ fun-un ní èdè Yorùbá.
- (4) Ẹ̀ ń àlàyé m̀éta nínú àwọn ìṣòrò tí o DOJÚ KỌ ọ̀.
- (5) ‘Òdú ni ìmọ̀ ìṣọwọlo-èdè láwùjọ̀ Yorùbá’. Dá sí ọ̀rọ̀ yí.

## 4.0 Ìdánìlẹ̀kọ̀

### 4.1 Oríkì

Orúkọ ìmò yìi jẹyọ láti ara àkànpò orúkọ àwọn ìmò méjì tí ó jẹ orísun rẹ, ìyẹn ìmò ‘*style*’ àti ‘*linguistics*’ tí ó wá parapò jẹ ‘*stylistics*’ (ìmò sítàì àti línjúísífikì) = Talítífikì lẹyìn tí ìparóje tí wáyé. (style + linguistics = Stylistics)

A ẹ àkíyèsí pé ìjọra wà nínú orúkọ yìi pèlú àwọn ìmò méjì tí ó bí sáyé. Ẹ̀sẹ̀dẹ̀ ní ìmò yìi, ó jẹ ọ̀nà mìíràn tí àwọn onímò kan nípa èdè gbé kalẹ̀ fún àlàyé, itúpalẹ̀ àti ìgbéléwò afòkáfò, kí a lè rí àwọn àbùdá tí a fi hun èdè nínú afò bẹ̀. Bí àwọn lámẹ̀yító ti pò tó, bẹ̀ nàà ní oríkì ìmò yìi ẹ̀ pò tó. Oríkì tí onímò kòòkan fún ìmò ìṣowòlo-èdè wà ni ìbámu pèlú ìhà tí ó kọ sí ọ̀kòòkan àwọn onímò yìi.

Bally (1909) ní ìmò yìi ní nńkan ẹ̀ pèlú ìmòsílára àti ẹ̀sẹ̀ àgbékalẹ̀ èdè àti afò. Nínú èrò Hartman àti Stock (1973:223) wón ní ó tùmò sí ẹ̀sẹ̀ àmúlò ìmò nípa èdà-èdè fún itúpalẹ̀ ìṣẹ̀ ọ̀nà. Èlòmíràn tí ó tún dá sí ọ̀rò yìi ni Turner G.W. (1973:22) tí ó gbà pé ìmò ìṣowòlo-èdè ni a lè pè ní àwòrán afèdèsónà kan nítorí ìgbékalẹ̀ ìṣẹ̀ ń fi irú ènìyàn tí o ẹ̀ àgbékalẹ̀ ìṣẹ̀ bẹ̀ hàn. Síwájú sí, bí oníṣẹ̀ ọ̀nà ẹ̀ lo èdè àti ọ̀nà tí ó gbà ẹ̀ ìṣẹ̀ rẹ̀ ń fi àwòjìjì irú èyàn tó jẹ̀ hàn, tí tó fí kan ìwà àdámọ̀ àti àwọn nńkan tó jẹ̀ è lógún láàárín àwùjọ̀ tó bí ìṣẹ̀ ọ̀nà yẹn sáyé.

Wellek (1971:65) gbà pé ohunkóhun tí a bá lè fi inú rò nípa ìmò ìṣowòlo-èdè, tàbí itúmò yówù tí a lè fun, àti ojú yówù tí a lè fi wò ó, ara ìmò èdà èdè ló ti súyọ. Ó tẹ̀síwájú pé;

Àwọn tó ń ronú nípa èdè àti lílọ̀ rẹ̀ ni ìmò ìṣowòlo-èdè jẹ̀ lógún, ní pàtàkì, ohun tí ìmò ìṣowòlo-èdè ń tẹ̀pẹ̀ mọ̀ ni pé báwo la ẹ̀ ẹ̀ ìgbékalẹ̀ lítírẹ̀ṣọ̀ gan-an, irú èyí yówù kó jẹ̀, tí ó yàtò sí ohun tí a gbékalẹ̀ gan an tí í ẹ̀ lítírẹ̀ṣọ̀.

Widdowson (1975:3) pè é ni fífi ojú ìwòye tàbí ìlànà èdà-èdè ẹ̀ itúpalẹ̀ lítírẹ̀ṣọ̀. Nígba tí Fowler (1981:24) ní ìmò ìṣowòlo-èdè jẹ̀ ẹ̀sẹ̀ àmúlò èrò, ogbón àti ìmò èdà èdè fún ìṣatúpalẹ̀ lítírẹ̀ṣọ̀. Èrò Ojábòdẹ̀ (1981:50) kò fi gbogbo ara yàtò sí ti àwọn onímò ìṣaájú pèlú ojú ìwòye rẹ̀. Ó sọ pé ìbáṣepò tó lóòrìn wà láàárín ìmò èdà èdè àti ìmò ìṣatúpalẹ̀ lítírẹ̀ṣọ̀, èyí ló ẹ̀kúnfà àbá tó dá pé oríṣi ìmò ìṣowòlo-èdè ló wà;

ìṣọwọlo-èdè onílàà línɡúísîkì (linguistic stylistics) àti ìṣọwọlo-èdè tí kì í ṣe onílàà línɡúísîkì ( literary stylistics).

Lójú Burton àti àwọn mǐràn (1974:124) wọn ní:

A lè fi gbogbo ara gbà pé ìṣọwọ-ṣe ti á n pè ní (style) jẹ mọ abala kan nínú àyèwò, ìṭopinpin, ìtúpale àti ìgbéléwọn iṣe ọ̀nà, àmọ ṣa o, àwọn ìṣòro atinúhùnmọ kan wá jẹyọ lóríṣíríṣi. Èyí tó bẹrẹ láti ibi oríkì, ibi ti imọ yí fara pamọ sí nínú iṣe ọ̀nà, bí a ṣe lè sàlàyé àti àpẹjúwe rẹ, ìye èka rẹ tí a lè rí àti ìdí ti ìṣọwọ-ṣe kan ṣe dára ju òmíràn lọ.

Lójú Burton àti àwọn ẹlẹgbé rẹ, imọ yí kò rọrùn láti fún ní oríkì kan pátó. Wọn gbà pé àjànàkú imọ yí kojá mo rí nńkan firí. Nítorí náà, imọ ìṣọwọlo-èdè jẹ imọ tí a lè lò láti ṣe ọ̀rínkinwín àlàyé àti ìtúpale àwọn ọ̀nà èdè tí o súyọ nínú lítírésọ èyíkéyí kí àwọn àbùdá àti bí oníṣe ọ̀nà ṣe hun èdè bí ẹnì hun ẹnì nínú irú iṣe bẹ̀ lè fojú hàn dé.

## ÌPÍN KEJÌ

### ÌDÀGBÀSÓKÈ ÈKÒ ÌMÒ ÌŞŌWÓLO-ÈDÈ YORÙBÁ

Àkíyèsí fi hàn pé ìmò yí tí wà láti nńkan bí ọ̀rúndún kọ̀kàndínlógún ọ̀dún sẹ̀yìn Enkivist (1973) ş̀gbon tí kó seni to kọ ibi ara síi gégé bí èkà ìmò tó lè dá dúró tí a lè şe àmúlò nínú àyèwò işe ọ̀nà. ‘*Stylistics*’ (tálítíki) kókó jẹyọ nínú ìwé àtúmò èdè, Oxford English Dictionary ní Ọ̀dún 1882.

Nínú iyanjú rẹ̀ láti şe àlákale ohun tó ye kó jé pátó oríkì ìmò ìşowólo-èdè gégé bí irísí àti ihùwásí rẹ̀ nínú itúpalẹ̀ işe ọ̀nà, Riffatere (1969:16) ló ta ni lólobó pé ìmò ìşowólo-èdè, orúkọ yí bí a şe mò ọ̀n lédè gèşì ‘*style*’ jẹyọ láti inú ọ̀rọ̀ Greek kan ‘*stylus*’ èyí ní wọn pa láró tí wọn sì n pè ní ‘*style*’ lédè gèşì.

Ọ̀nà tí ẹnìkọ̀kan n gba şe nńkan tí o jẹ àbùdá àdání ti ẹnì nàà ní tí o jé pé àbùdá yi yòò yàtò sí tí ẹ̀lómíràn ni ìşowóşe (*style/sítái*). Ó tún jẹ ọ̀şuwon kan pàtàkì tí a máa n ló láti fi mò pe ẹnìkan mò ohun kan şe ju ẹ̀lómíràn lọ. Bí àpẹ̀rẹ̀, ìşowóşe Táyé lè yàtò sí tí Kẹ̀híndé bí ó tilẹ̀ jé pé ọ̀mọ̀ iyá kan nàà ni wọn àti pé ọ̀jọ̀ kan ni a bí wọn. Ó fẹ̀rẹ̀ má sí ohun kan tí kò ní sítái. Bí àpẹ̀rẹ̀, a rí sítái tàbí ìşowóşe irun, sítái ọ̀rọ̀ síşọ̀, irun gígè tàbí didi, sítái iwosọ̀, sítái irin. Lọ̀rọ̀ kan, gbogbo ohun tí a n şe láye ni sítái tàbí ìşowóşe wà fún. Ohun kan tàbí iwà kan tí ẹnìkan n şe lemọlemọ̀ ní a lè pé ní ìşowóşe/sítái irú ẹnì bẹ̀.

Tí a bá wá fi ojú yí wo lítírẹ̀şọ̀, a lè sọ nípa sítái òńkọ̀wé tàbí akéwì. Sítái tí òńkọ̀wé kan lè yàtò sí tí òmíràn. Bákan nàà ni sítái èyà lítírẹ̀şọ̀ tún yàtò síra wọn. Ìmò nípa ‘*style*’ ni wọn n pè ní ‘*Stylistics*’ l’édè gèşì tí a wá n pè ní ìmò ìşowólo-èdè ní Yorùbá. Ìmò yí jé tuntun, ó ní àyè pàtàkì nínú itúpalẹ̀, àlàyé àti igbélẹ̀wọn lítírẹ̀şọ̀. Àwọn onímò tó bí ìmò ìşowólo-èdè sí àwùjọ̀ işe ọ̀nà ni ìmò ẹ̀dá-èdè àti ọ̀rọ̀ lámèyító lórí lítírẹ̀şọ̀. Ọ̀rínkíniwín èdè ló jẹ ìmò ẹ̀dá èdè lógún nígbà tí àyèwò àti itopinpin lítírẹ̀şọ̀ pẹ̀lú ojú lámèyító jẹ ọ̀rọ̀ lámèyító lórí lítírẹ̀şọ̀ lógún tí wọn sì n lo oríşíríşì tíọ̀rì láti şe itúpalẹ̀ fún işe ọ̀nà.

Ìràwọ̀ ìmò yí tàn jáde léyìn àgbéjádé ìwé tí Charles Bally, onímò ìşowólo-èdè ní Faranse, tí ó tún jẹ ọ̀kan lára akékọ̀ ọ̀wọn agbáterù tíọ̀rì ifojú-ihun-wo lítírẹ̀şọ̀ gbé jáde ni (1909) tí ó sì pè ní ‘*stylistique*’. Ìwé yí tan ìmọ̀lẹ̀ sí ohun tí ìmò ‘*stylistics*’ jé. Léyìn èyí ní ìmò yí di ilú-mọ̀kà kárá ilẹ̀ Yuropu, (Europe) látàrí işe àwọn onímò bî

Leo Spitzer àti àwọn mìíràn. 1960 ni ìmò yìí tòn kalẹ̀ ní orílẹ̀ Amẹ́ríkà àti Wales (1997:437).

Ìmò ìṣowọ́lo-èdè gégé bí ẹ̀ka ẹ̀kọ́ èdè Yorùbá bèrè ní 1960 lábé ẹ̀ka ẹ̀kọ́ ìmò ẹ̀dá èdè àti èdè Nàìjíríà (Department of Linguistics and Nigerian Languages) tí o tí yi padà bá yí sí ẹ̀ka ìmò ẹ̀dá èdè àti èdè Áfíríkà (Linguistics and African Languages) gégé bí Bamgboṣe (1991) àti Ọlátúnjì (1993) tí ṣàlàyé. Ó jẹ ọ̀kan lára ẹ̀ka ẹ̀kọ́ m̀árùn-ún tí wòn dá sílẹ̀ nínú ẹ̀ka èdè Yorùbá.

Àwọn tó ṣe agbáterù ìmò yìí ṣàkíyèsí pé iṣe lámèyító iṣe ọ̀nà aláwomọ́ lítírésò sáà m̀áa n jẹ aṣẹ̀gbè àti pé bí a ṣe n lo èdè ní àsìkò kan, fún iṣe kan àti ní Ọ̀gàngán iṣẹ̀lẹ̀ kan m̀áa n yàtò sí ara wòn. Ìmò ìṣowọ́lo-èdè yí ní ànfàní tó gbòòrò jù síṣe àyèwò àti itopinpin lítírésò pèlú ojú lámèyító lọ nítorí ó m̀áa n ṣe iwádíí àti àwárí àwọn ẹ̀rì ilò-èdè inú afòkáfò láti fi ìdí itupalẹ̀ múlẹ̀. A tí rí lára àwọn onímò lédè Yorùbá tí wòn tí fi ìmò yìí ṣe àyèwò àti itupalẹ̀ lítírésò lóníí. Lára wòn ni Yai (1976), Ọ̀lábòdè (1989), Ọ̀látéjù (1998), Ọ̀jọ́ (2013), Fákéyẹ (2014), àti Fáladé (2021).



## *Ìpín Kẹ́ta*

### ÌSORO TÍ Ó DOJÚKỌ ÌMỌ YÌÌ

Ìṣòro mèrin ló DOJÚKỌ ÌMỌ YÌÌ, ìṣòro kínní ni orúkọ tí wọn yóò fún un. Ìdásílẹ̀ ìmọ̀ ìṣowọ̀lo-èdè láti ọwọ̀ àwọn onímọ̀ méjèjè, ìyẹn ìmọ̀ èdà èdè àti ọ̀rọ̀ lámèyítọ̀ lórí lítírẹ̀ṣọ̀ tó dá a sílẹ̀ mú ìṣòro díẹ̀ lówọ̀ nípa orúkọ tí wọn yóò fún-un. Ìlànà méjì ni wọn fi lélé tí orúkọ tí wọn fẹ̀ pe *stylistics* gbòdò tẹ̀lẹ̀. Ìlànà àkókó tí wọn dá ni fifun ní orúkọ tí yóò jẹ̀ aṣeégbà fún Ẹ̀rú tọ̀mọ̀ nípa yíyá ọ̀rọ̀ láti orísun rẹ̀, kí a sì sọ ọ̀ ní ìbámu pẹ̀lú ihun èdè Yorùbá. Ìlànà kejì ni kí wọn fún un ní orúkọ Yorùbá gan-an tí yóò ẹ̀ àfihàn ohun tí a gbà pé ìmọ̀ yìí n ẹ̀ àti ohun tí apá rẹ̀ ká láti ẹ̀.

Àbá méta ni àwọn onímọ̀ gbé kalẹ̀. Àbá kínní. Ní èrò àwọn onímọ̀ àkókó, wọn dáábà pé kí wọn pè é ní *Talítíki*. Àwíjare wọn ni pé kò burú tí a bá pè é ní orúkọ yìí nítorí ìṣẹ̀dá ọ̀rọ̀ onípánda náà ni orúkọ tí wọn n ẹ̀ ní èdè Gẹ̀ẹ̀sì tí wọn ẹ̀dá láti ara style + linguistics tí ó wá di '*stylistics*' lẹ́yìn tí ìsúnkì tí wáyé.

Àwíjare mìíràn tí a tún ní ni pé '*stylistics*' tí wọn n ẹ̀ pè yìí kì í kúkú ẹ̀ ojúlówó ọ̀rọ̀ gẹ̀ẹ̀sì, ó jẹ̀ àfetiýá láti *stylistique* tí ó jẹ̀ èdè Faranse tí kò sì sí òfin tí ó ní a kò lè yá ọ̀rọ̀ láti inú èdè mìíràn wónú èdè Yorùbá nípa yíyá ọ̀rọ̀. Ìró rẹ̀ kàn jọra pẹ̀lú tí Gẹ̀ẹ̀sì ní. Fún ìdí èyí, tí a bá yá a wónú èdè Yorùbá tí a pè é ní *Talítíki* kò burú rárá, nítorí yóò fara pé bí àwọn elédè mìíràn lágbàyéé ẹ̀ n ẹ̀ ní. Àti pé, ó fẹ̀rẹ̀ máa sí èdè tàbí àṣà tí kì í yá ọ̀rọ̀ tàbí ìmọ̀ tó bá jẹ̀ ká rí ayé bẹ̀ è ló. Bí èyí bá rí bẹ̀ è, kí ló dé tí a kò lè ẹ̀ é fún irú ìmọ̀ yìí kí ó lè ní àwòmọ̀ ká rí ayé.

Àléébù kínní tí àbá yìí ní ni pé, irú ìsínjẹ̀ orúkọ bá yìí kò fi taratara buyi kún èdè Yorùbá nítorí ẹ̀ ni yóò dàbí ẹ̀ni pé èdè Yorùbá sì wà ní ìgbèkùn èdè mìíràn ni, àti pé ó lè fi èdè Yorùbá hàn bí i pe kò kápa láti ẹ̀ ẹ̀ ìjìnlẹ̀ tó bá òdé òní mu ni láì yá ọ̀rọ̀ ló. A sì mò pé irú èrò yìí kó rí bẹ̀ ẹ̀ rárá nítorí ó fẹ̀rẹ̀ máa sí ìmọ̀ kan tí a kò le fi èdè Yorùbá kó tàbí ẹ̀làyé rẹ̀. A tí ní èdè ìpẹ̀rì lóríṣíríṣi lórí ẹ̀kọ̀ Sáyẹ̀nsì, ètò ìṣẹ̀lú àti ìṣírò lédè Yorùbá. Àléébù kejì tí a tún lè tọ̀ka sí ni pé irú orúkọ bí *Talítíki* kò fi bẹ̀ ní àgbéka lórí ọ̀rọ̀ kankan tí o ní ìtumọ̀ nínú èdè Yorùbá.

Àbá kejì tí àwọn onímọ̀ kan tún dá ni kí a má a pè é ní *ìmọ̀ sítáì*. Àwíjare wọn ni pé orúkọ yìí ẹ̀ réjí pẹ̀lú ẹ̀ṣẹ̀ tó n ẹ̀ nígbà tí a n ẹ̀ àmúlò ìmọ̀ yìí. Orúkọ tí wọn dá lábàá yìí, ìyẹn *ìmọ̀ sítáì* gégé bí àlàyé tí a ẹ̀ ẹ̀ ẹ̀ pé ohun tí a mò sì ìṣowọ̀-ẹ̀ ìyẹn

'style' ni n̄nkan ʃe púpò pèlú iṣe ọ̀nà níbi tó ti ʃan wà gan an. Nígbà tó dé inú lítírẹ̀ṣò tán, ló di ohun èlò tí a fi n̄ ʃe àyẹ̀wò lítírẹ̀ṣò. Àwíjàre mìíràn tí wọn ní ni pé tí a bá wo èrò yíí, kíí ʃe ohun tí a lè fowó rọ sá pákan. Ídí ni pé bí a bá mú ò̀nkòwé méjì tí wọn kòwé lórí kókó ọ̀rọ kan náà, fún ìdí abájọ kan náà àti láààrín àwùjọ kan náà, iṣowọlo-èdè wọn ní láti yàtò síra wọn nígbà tí a bá wo bí wọn ʃe ʃe àgbèkalẹ̀ iṣe wọn. Nítorí ìdí èyí, iṣowọlo-èdè wọn ní láti yàtò síra.

Àléèbù àbá yíí ni pé orúkọ yíí, kò ʃeku kò ʃeyẹ ni, ó ʃe àmúlò Yorùbá díẹ̀ àti ọ̀rọ̀ àyálò náà. Àléèbù mìíràn tí a ʃàkíyèsí ni pé, orúkọ yíí kò sọ pàtò irú sítàì tí ìmọ̀ yí dále lórí, gégé bí a ti sọ saájú pé oríṣíríṣi sítàì ló wà, bí sítàì ìrìn, ìwosọ̀ àti bẹ̀ẹ̀ bẹ̀ẹ̀ lọ. Tí a bá fi ojú yí wò ó, a ó rí pé orúkọ yí kù díẹ̀ káàtò.

Àbá kẹ̀ta. Ní ibi àpèrò tí àwọn onímọ̀ èdè Lítírẹ̀ṣò àti Ìmọ̀ mìíràn tí ó jẹmọ̀ èkọ̀ Yorùbá ʃe ní Ọ̀ṣogbo lódún 1983 ní wọn ti fenu kò lórí èdè ìpèrì Yorùbá fún ìmọ̀ yíí. Orúkọ tí wọn fenu kò láti máa pé é ní ìmọ̀ iṣowọlo-èdè. A ri pé orúkọ tuntun yi sún mọ̀ ohun àti iṣe tí ìmọ̀ yí gùnlé. Gbogbo ọ̀nà afọ̀ pátápátá ní ìmọ̀ yí kó tán láìyọ̀ ọ̀kankan sílẹ̀ tí tó fi kan àwọn ọ̀nà àti àbùdá iṣowọlo-èdè àti àmúlò èdè lóríṣíríṣi, yálà èyí tí a kọ̀ sílẹ̀ tàbí sọ̀ lẹnu.

Ìṣòro kejì tí a tún kíyèsí pé ó súyọ̀ ni fífún ìmọ̀ iṣowọlo-èdè ni oríkì, ìdí tí èyí fi rí bẹ̀ẹ̀ ni pé, bí àwọn lámèétọ̀ ʃe pọ̀ tó bẹ̀ẹ̀ ni oríkì tí wọn fún ìmọ̀ yi ʃe pọ̀ tó. Oníkálukù kàn n̄ roko sọ̀dọ̀ ara rẹ̀ ni, ìhà tó kọ̀ sí ọ̀kọ̀ọ̀kan wọn ní wọn wò tí wọn fi fún un ní oríkì. Ohun pàtàkì tí a rí fàyò ní pé gbogbo oríkì wònyí mọ̀ ìmọ̀ iṣowọlo èdè mótímótí bí etí tì í mọ̀ orí.

Ìṣòro kẹ̀ta tí ó kojú ìmọ̀ iṣowọlo-èdè wá láti ọ̀dọ̀ àwọn onímọ̀ tó bí ìmọ̀ yí sí àwùjọ iṣe ọ̀nà. Ídí tí èyí fi rí bẹ̀ẹ̀ ni pé èrò wọn kò papọ̀ lórí ohun tó yẹ kó jẹ̀ àtunbòtán ìmọ̀ yí lówùjọ iṣe ọ̀nà àti èka ìmọ̀ tó yẹ kó fi sí, láààrín ìmọ̀ èdà-èdè àti ọ̀rọ̀ lámèétọ̀ lórí lítírẹ̀ṣò. Àkíyèsí wa ni pé nígbà tí wọn ʃe ìdásílẹ̀ ìmọ̀ yíí, ẹnu wọn ò kò lórí bí ìmọ̀ yí yòò ʃe dàgbà. Gbogbo n̄nkan wònyí ló pa kún ìṣòro tí ìmọ̀ yíí n kojú lówùjọ àwọn lámèétọ̀. Pèlú gbogbo àrìyànjìyàn tó wáyé yíí, kò sí ìlànà kan gbòógì tàbí ọ̀pó kan tí a là kalẹ̀ fún ìmọ̀ yíí tàbí tẹ̀lé nígbà tí a bá fẹ̀ ʃe àmúlò rẹ̀ nínú àyẹ̀wò iṣe ọ̀nà, irú èyí tó wù kó jẹ̀.

Ìṣòro kẹ́rin ni èyí tó sọ pé abẹ̀ ẹ̀ka-ìmò wo ló yẹ kí ìmò ìṣowọ̀lo-èdè wà, ìyẹn bọ́yá kí ó wà ní òmìnira gẹ́gẹ́ bí ẹ̀ka ẹ̀kọ́ kan ni tàbí kí ó wà lábẹ̀ ẹ̀ka-ìmò miíràn, gẹ́gẹ́ bí *Semantics* ẹ̀ wà lábẹ̀ *linguistics*.

Pẹ̀lú gbogbo àwọn ìṣòro tó súyọ̀ yìí, a rí ìmò ìṣowọ̀lo-èdè gẹ́gẹ́ bí irin iṣẹ́ kan pàtàkì nínú iṣẹ́ ọ̀nà tí a lè gbà ẹ̀ àlàyé, ìtúpalẹ̀, àpẹ̀júwe, ìtopinpin àti ìgbéléwọ̀n fún iṣẹ́ ọ̀nà àti fún àwọn afèdèsọ̀nà.

## **7.0 *Ìpín kẹ́rin: Ìmò ìṣowọ̀lo-èdè Yorùbá lóde òní***

Fún ìgbà pípẹ́ ni èdè àìyédè ti wà láàárín àwọn onímò lífírẹ̀ṣọ̀ àti onímò ẹ̀dà-èdè, ohun tó fa àríyànjìyàn yìí ni pé, àwọn onímò lífírẹ̀ṣọ̀ ní onímò ẹ̀dà-èdè kò ní ẹ̀tọ́ láti ẹ̀ ìtúpalẹ̀ àti ìgbéléwọ̀n fún iṣẹ́ ọ̀nà èyíkéyìí, wọ̀n ní àtojúbò lásán ni, kì í ẹ̀ ojúṣe àwọn onímò ẹ̀dà-èdè. Sùgbọ̀n àwọn onímò ẹ̀dà-èdè kò fara mọ́ èrò yìí, wọ̀n ní sáyẹ̀nsì ni èdè jẹ́ àti pé èdè ni a fi n ẹ̀ àgbékalẹ̀ iṣẹ́ ọ̀nà, nítorí nàà, ó gbọ̀dọ́ máa hùwà ní ìbámu pẹ̀lú òfin tó jẹ́ òpómúléró sáyẹ̀nsì fún èdè. Àríyànjìyàn yìí mú ifàsẹ̀yìn bá ìdàgbàsókè ìmò ìṣowọ̀lo-èdè díẹ̀. Sùgbọ̀n lóní, èdè àìyédè yìí ti n di ohun ìgbàgbé, nítorí àṣepọ̀ tó dán mọ́rán ti wà láàárín àwọn onímò méjèjè yí. Ní ẹ̀ka ẹ̀kọ́ ìmò Yorùbá ní yunifásitì àti ilé ẹ̀kọ́ Ẹ̀n sì, àwọn akẹ̀kọ̀ lífírẹ̀ṣọ̀ ti n gba ìdánìlẹ̀kọ̀ nínú ìmò ẹ̀dà-èdè, bakan nàà ni àwọn akẹ̀kọ̀ ẹ̀dà-èdè n gba ìdánìlẹ̀kọ̀ nínú lífírẹ̀ṣọ̀.

Ẹ̀wẹ̀, a ti rí nínú àwọn onímò lífírẹ̀ṣọ̀ lóde òní tó gbé ìtúpalẹ̀ àti ìgbéléwọ̀n iṣẹ́ wọ̀n lórí tíòrì ìmò ẹ̀dà-èdè. Lára wọ̀n ni Bámgbosé (1968), Yáì (1971) tó fi ìmò ẹ̀dà-èdè ẹ̀ ìtúpalẹ̀ ẹ̀ṣe ifá, Oḷábòdé (1981), Owólabí (1992) Oḷátẹ̀jú (1998), Ojọ́ (2013), Fáladé (2021) abbl. Pẹ̀lú ìtẹ̀síwájú yìí, àwọn onímò lífírẹ̀ṣọ̀ àti onímò ẹ̀dà-èdè ti rí i pé kí ọ̀tún wẹ̀ òsì, kí òsì wẹ̀ ọ̀tún ní ọ̀rọ̀ ìbàṣepọ̀ wọ̀n gbọ̀dọ́ jẹ́.

Ìmò ìṣowọ̀lo-èdè bí a tí ṣàlàyé ṣaájú pé láti ọ̀dọ̀ àwọn aláwọ̀ funfun ló ti ṣà wá teerete bí omi inú agbada, a ẹ̀ àkíyèsí pé ó ẹ̀ ẹ̀ ẹ̀ kí ìmò yìí ti wà lówùjọ̀ Yorùbá kí ètò mọ̀kọ́ mọ̀kọ́ tó dé àwùjọ̀ wa. Sùgbọ̀n tí a kò kọ́ ibi ara sí. Tí a bá wò ó dárádára, a máa n ẹ̀ ìdájọ́ pé ẹ̀nikan mọ́ ọ̀rọ̀ sọ̀ ju èkéjì lọ̀ tàbí pé ẹ̀nikan mọ́ àgbékalẹ̀ ọ̀rọ̀ ju ẹ̀lòmíràn lọ̀, nígbà tí a bá n ẹ̀ èyí, ó yẹ́ kí a béèrè lówọ̀ ara wa, kín ni ọ̀pá ìdiwọ̀n tí a n lò fún irú àkíyèsí yìí. Ìmò ìṣowọ̀lo-èdè ni, nítorí ó jẹ́ mọ́ ọ̀nà tí a gbà n ẹ̀ ètò èdè kí a tó gbé èrò ọ̀kàn wa jáde fún olùgbọ̀.

Èwè, tí a bá wo àwọn ayeye tí a n se ní ilẹ̀ Yorùbá lókan-ò-jòkan, a ó rí pé a n se àmúlò ìmò yí dárádára. Fún àpẹrẹ, tí a bá n se ayeye idána iyawó, àwọn obìnrin méjì ni ó n kojú ara wọn, òkan yóò sojú fún idílẹ̀ ọkọ àti èkejì fún ti iyawó. Irú àwọn obìnrin tí wón máa n yàn fún irú ipò yí máa n mọ̀ àyínike àti àyínipadà èdè Yorùbá, tí wón sì máa n gbójú gbónu nínú ọ̀nà ìgbàşafò lèdè Yorùbá. Nígbà tí wón bá n şişe yí, se ni wón máa n je bí ìgbà tí a rán òfófó níşé ni. Òdíwón kan ni a lò kí a tó yan irú àwọn èyàn yí. Tí a bá wò ó dárádára, ìmò ìşowólò-èdè ni a şàmúlò níbè. Nígbà mírán, tí a bá wo enìkan, a lè sọ pé enu rè dùn púpò, kì í se nítorí pé ó fí iyọ̀ tàbí oyin senu sọ̀rò ni, ohun tí a se àkíyèsí ni pé ọ̀rò kí í bá irú eni bẹ̀ẹ̀ lábo tàbí kó wá ọ̀rò tí yóò sọ̀ tì nígbà kankan. A tún máa n pe enìkan ní aláwàdà tàbí oníyèyè, gbogbo ìgbà tí a bá n se èyí, idájó lórí ilò èdè ní ọ̀nà kan tàbí òmimràn ni a n se.

Tí a ba tún wo àwọn òwe àti itàndòwe Yorùbá, a ó rí pé se ni a n se àfàyo gbólóhùn kan tàbí méjì láti fi tóka sí odidi itàn tó lè gbà tó ojú iwé méjì tàbí jù bẹ̀ lẹ̀. Tí ó bá di ibi ọ̀rò síso, eni tó bá gbójú gbónú ni a n gbóríyìn fún, tí a sì máa gbà gégé bí eni tó mọ̀ ọ̀rò sọ̀ dárádára. Gbogbo ìgbà tí a bá n se èyí, ìmò ìşowólò-èdè ni a n şàmúlò yẹn. Ìmò ìşowólò-èdè tún máa n rán wá lówó láti dá àwọn ewì alohùn ni àwùjọ Yorùbá mọ̀ ni èlẹ̀kajẹ̀ka. Àwọn ewì alohùn bí oríkì, iyèrè ifá, rárà sísun, ijálá, ẹ̀kún iyawó, àlọ̀ àpamò àti àlọ̀ àpagbè tí tí tó fí kan àwọn agbègbè kòòkan ní a se àkíyèsí pé ìşowólò-èdè wón yàtò síra gégé bí Ọ̀látúnjí (1982) ti mẹnubà á. Lónà kíní, wón ní ìşowó-şe tó jeyọ̀ nínú ihun tó jẹ̀ àbùdá fún işé ọ̀nà. Lónà kéjì, wón ní ihun tó jeyọ̀ tó jẹ̀ àbùdá afèdèşonà fúnrarẹ̀. Nítorí náà, ọ̀kòòkan àwọn ewì wònyí ló ní ìşowólò-èdè tirẹ̀ láàyè ọ̀tò nígbà tí a ba n se àyèwò wón.

## 8.0 Ìşoníşókí

Ìmò ìşowólò-èdè jẹ̀ ẹ̀ka ìmò tó tuntun jẹ̀ jáde láti inú èrò àwọn onímò èdè tí o lérò pé lámèyító íşé ọ̀nà aláwomó lítířẹ̀şò máa n şègbè. Ìmò yi gùnlè şişe itúpalẹ̀ àyọ̀lò àti ìgbéléwón lórí işé-ọ̀nà pẹ̀lú èrì láti inú irú àyọ̀lò bẹ̀. Àwọn onímò èdà-èdè àti lítířẹ̀şò Yorùbá se akitiyan láti fún ìmò yi lórúko tí ó se itẹ̀wọ̀gbà. Ní ọ̀dún 1983 níbi ipàde èdè-ìpèrí èdè àti litířẹ̀şò Yorùbá ni wón ti fẹ̀nukò pèé ní ìmò ìşowólò-èdè. Ọ̀kòòkan oríkì ti wón fún ìmò yi tẹ̀lẹ̀ ni o ni àlẹ́bù àti ànfàní tirẹ̀, şùgbón oríkì ti wón fún un yí dàbí eni pé ó sún mó işé tí ìmò yí n se bí o tilẹ̀ jẹ̀ pé àtunyèwò lè ba oríkì yi lójó iwájú. Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé láti ọ̀dò àwọn aláwọ̀ funfun ni ìmò ìşowólò-èdè ti bẹ̀rẹ̀, ohun

tí a ɕe àkíyèsí ní pé ìmò yíí tí wà lówùjọ Yorùbá ojọ tí pé. ẚùgbọ́n tí kò sí ẹnì kọ ibi ara sí, nínú àwọ́n ayeyẹ́ tí a n ɕe lọ́kan-ò-jọ́kan ní a tí n ɕe àmúlò ìmò yíí dárádára.

## 9.0 Iṣẹ́ ẚíṣe

- (1) Kín ní àléébù tí o rí tọ́ka sí nínú pípé ìmò yí ní Talítííkì?
- (2) Kín ní ànfààní àti àléébù pípé ìmò yíí ní ìmò sítái?
- (3) Kín ní ìwúlò ìmò yíí lórí ìmò iṣẹ́ lámèyítọ́ lítírésọ́?
- (4) ẚàlàyé ní ɕókí ibi tí ìmò ìṣowọ́lò-èdè tí n jẹyọ́ lóde òní lówùjọ Yorùbá

## 10.0 Ìwé Ìtókasi

Adéníyí and Ojo (ed). (2005). *Yorùbá Linguistics and Language Use*. Eritren: Africa World Press.

Awobuluyi, O. (ed) (1990). *Yorùbá Metalanguage* vol. ii, Ibadàn: Unviersity Press Ltd.

Bradford, D.H. (1997). *Stylistics*, London and New York: Routledge.

Esser, J. (1993). *English Linguistic Stylistics*. Tübingen, Miemeyer.

Falade, M. (2012). *The Language Style and Pattern of Yorùbá Newspaper Review in Some Selected Radio Statiosn*. M.A. Thesis, University of Ibadan.

Ọlátéjú, M.A.O. (2004). *Readings in advanced stylistics*. (A monograph).

Ọpẹfeyintimi, A. (1997). *Tíórì àti Ìṣowọ́lò-Èdè*. The Department of Linguistics and African Languages, Obafẹmi Awolowo University, Ile-Ife.

## MÓDÙ KEJÌ

### ÀWỌN ÈKÁ ÌMỌ ÌṢỌWÓLO-ÈDÈ, AFỌ ÀTI ÀWỌN OKUNFÀ ÌYÀTỌ INÚ AFỌ

#### *Ìpín Kùní: Àwọn Èka Ìmọ Ìṣowólo-Èdè*

#### 1.0 Ífààrà

O ti kà ní idánilékòyò kùní nípa oríkì tí àwọn onímọ fún ìmọ yí pèlú ihà tí ẹnìkòyòkan wọn kọ sí. Bí o ẹe n dàgbà, àwọn ìṣòro tí ó kojú àti bí ó ẹe n jẹyọ ní àwùjọ Yorùbá lóde òní. O tún kà nípa àwọn èka tí ó ní, ìyẹn ìmọ èdà-èdè àti ìmọ lítírésọ pèlú ìbáṣepọ tó wà láàrín wọn. A ó ẹe àlàyé nípa afọ àti àwọn nńkan tí ó máa n jẹ okunfà ìyàtọ inú afọ kan sí òmíràn. Nínú kòyòsì YOR 213 o ti kà nípa bí a ẹe lè dojú afọ kọ àwọn fónrán afọ àti àwọn fónrán tí ó le fa ìyàtọ nínú afọ kòyòkan. Bákan náà, nínú idánilékòyò yí, o ó tún kà nípa bí a ẹe lè rán èdè nísẹ látì fi gbé ọ̀nà jáde. Ìyẹn ní pé bí a ẹe lè lo èdè lónà tí yòò fí isẹ-ọ̀nà hàn àti àwọn àbùdá ilò èdè tí ó n gbé ọ̀nà jáde.

#### 2.0 Èròngbà àti Àfojúsùn

Léyìn tí ó bá ka idánilékòyò yí tán, o ó le:

1. Dárúkọ àwọn èkà tí ìmọ yí ní àti ìbáṣepọ tí ó wà láàrín ìmọ yí àti ìmọ èdà-èdè.
2. Fún afọ ni oríkì àti ẹe idámọ àwọn fónrán tí o lè fa ìyàtọ nínú afọ kòyòkan.
3. Ẹe idámọ ìṣòrí méjì tí a pín ìṣowólo-èdè sí.
4. Dá àwọn àbùdá èdè ewi àti èdè isẹ-ọ̀nà aláwomọ lítírésọ mọ.
5. Ẹlàyé ìṣòrí ẹhun olódró àti ìṣòrí oníbùú.

### 3.0 Ìbéèrè Ìṣaájú

1. Ẹ àlàyé ṣókí lórí ìmò èdà-èdè àti ìmò lítírésò.
2. Kín ni ibàṣepò tó wà láàárín ìmò ìṣowólo-èdè, ìmò èdà-èdè àti ìmò lítírésò.
3. Kín ni afò? Dárúko àwọn ohun tí ó n ẹ okùnfà iyàtò afò kan sí ikejì?
4. Dárúko ìṣòrí méjì tí a lè pín iṣé tí ìmò ìṣowólo-èdè n ẹ sí. Kín ni iyàtò tó wà láàárín àwọn ìṣòrí méjèjì?
5. Kín ni àtúnpin ìṣòrí èdè ojoojúmọ?
6. Ẹlàyé ni ṣókí ìṣòrí olóòrò àti oníbùú.

### 4.0 Ìdánilékò

#### 4.1 Àwọn Èka Ìmò Ìṣowólo-Èdè

Èdè ni a le pè ní irin iṣé fún lítírésò, òun ni oníṣé ọ̀nà n ẹ àmúlò láti gbé èrò rẹ jáde fún aráyé. Èdè tó jírè ló n ẹ ṣatòkùn fún èrò lítírésò, ìmò ìṣowólo-èdè jé oríṣíríṣi ọ̀nà tí a gbà n lo èdè ní ọ̀nà tí kò fi jọra. Ní ipín tó tẹlẹ ni a ó ti jíròrò àwọn èka ìṣowólo-èdè, iye ìmò èdà-èdè àti ìmò lítírésò ní ẹṣẹ-n tẹlẹ.

#### 4.1.1 Ìmò Èdà èdè

Ìmò èdà èdè jé èkọ nípa ẹṣẹ ọ̀rínkinwín èdè àwùjọ èniyàn kan tàbí èdè àwùjọ èniyàn lápapọ. Abram (1981:94) túmò ìmò èdà èdè gégé bí èkọ nípa títo àwọn fónrán inú èdè àti àkójopọ àwọn ilàna híhun èdè àwùjọ. Ní ojú iwòye Fowler (1996) Webb àti Kembo Sure (2008) wọn gbà pé ìmò èdà èdè ní lílo ilàna Ẹáyẹ̀nsì láti fi kọ èkọ nípa èdè àwùjọ. Ìgbàgbọ àwọn onímò èdà-èdè wònyí ni pé àwọn ilàna Ẹáyẹ̀nsì ni a n ẹmúlò láti fi kọ èkọ nípa èdè àwùjọ. A ẹ àkíyèsí pé àwọn ilàna kan tí ẹáyẹ̀nsì mú lókùnkùndùn bí ilàna ẹṣẹ àwòfín (observation) àti ẹṣẹ idánwò nńkan (experiment) máa n wáyé nínú àyèwò èdè (investigation). Nídíí èyí, a lè sọ pé ilàna ẹáyẹ̀nsì ni ìmò èdà èdè sába máa n gùnlé láti ẹ àmójútó èdè. Fún àpẹẹẹ, nígbà tí wón bá n ẹ àyèwò ohun tí ó n ẹlẹ nínú èdè àti ẹṣẹ àkójopọ èdè fún àyèwò (Data) fún ẹrì àrígámú kí

àbájádé irú ìwádíí bẹ̀ẹ̀ lẹ̀ fídí ohun tí a sọ̀ tẹ̀lẹ̀ múlẹ̀, ìlànà sáyẹ̀nsì ní wọn máá n ẹ̀ àmúlò.

Ìmò ẹ̀dà-ẹ̀dè gbòòrò, díẹ̀ nínú àwọn ẹ̀ka rẹ̀ ní Fonólójì, Mófólójì, Síntáàsì àti Sẹ̀mántíkì. Ẹ̀kọ̀ Fónólójì jẹ̀mọ̀ ètò àti bátàni ìrò nínú ìsọ̀. Mofólójì jẹ̀ ìmò nípa ẹ̀hun ọ̀rọ̀, síntáàsì jẹ̀ ẹ̀kọ̀ nípa àwọn òfin àti ìlànà tí a n gbà hun gbólóhùn nínú ẹ̀dè kọ̀ọ̀kan. Nígbà tí sẹ̀mántíkì ní í ẹ̀ pẹ̀lú ìtúmò inú ẹ̀dè. Bí a tí sọ̀ ẓaájú, pe ẹ̀dè jẹ̀ bí irin-iṣẹ̀ kan tí a nílò fún lítírẹ̀ṣọ̀, kí a tó sọ̀ pé nńkan dára, ó yẹ̀ kí a lẹ̀ sọ̀ ìdi rẹ̀, ibi tí a ti n sọ̀ ìdí tó fi dára yí, ni a ó ti máa tú ẹ̀dè palẹ̀. Ọ̀látẹ́jú (1998:204) nígbà tó n sọ̀rọ̀ lórí ipa tí ìmò ẹ̀dà-ẹ̀dè n kó nínú ìtúpale lítírẹ̀ṣọ̀, ó ní ìmò nípa ẹ̀dà-ẹ̀dè ẹ̀ pàtàkì fún ẓíṣe ìtúpale àti ìgbéléwọn nítorí ẹ̀dè ní lítírẹ̀ṣọ̀ n ló. Nígbà tí ìmò ẹ̀dà ẹ̀dè jẹ̀ ẓíṣe àmójútó ẹ̀dè ní ìlànà sáyẹ̀nsì, tí ẹ̀dè jẹ̀ irin iṣẹ̀ fún lítírẹ̀ṣọ̀, a ó wá rí pé ìmò ẹ̀dà-ẹ̀dè wúlò nínú ìtúpale àti fífún afòkáfò ní ìtumò, yálà kíkọ̀ sílẹ̀ tàbí èyí tí a sọ̀ lẹ̀nu.

#### **4.1.2 Lítírẹ̀ṣọ̀**

Ohun tí a lẹ̀ pè ní lítírẹ̀ṣọ̀ jẹ̀mọ̀ àtinúdá, èyí jẹ̀ àmì kan tí ó ya ènìyàn sòtò sí gbogbo ẹ̀dà yòókù. Lítírẹ̀ṣọ̀ jẹ̀ iṣẹ̀ onà tí ó ẓàmúlò ẹ̀dè, Wellek and Warren (1973). Ní èrò Adébáyò (2010), ó ẓàlàyé pé lítírẹ̀ṣọ̀ tùmò sí iṣẹ̀ àfojú-inú wò tí ó ní í ẹ̀ pẹ̀lú ènìyàn àti àwọn ẹ̀dà míràn, nibi tí ìlò ẹ̀dè tí jẹ̀ àrà ọ̀tò, tí ìlò ajẹmẹ̀wà jẹ̀ olúborí. Ẹ̀dè tó jíire ló n ẓatòkùn fún èrò lítírẹ̀ṣọ̀.

Hartman and Stock (1973) gbà pé àwọn àkọ̀sílẹ̀ tí a gbà pé ó ẹ̀ iyebíye tí a pamó fún ẓíṣe ìgbéléwọn ajẹmẹ̀wà ní lítírẹ̀ṣọ̀, nígbà tí Babalọ̀lá (1967) júwe lítírẹ̀ṣọ̀ gégé bí akójoṣọ̀ ìjìnlẹ̀ ọ̀rọ̀ ní ẹ̀dè kan tàbí òmíràn, ìjìnlẹ̀ ọ̀rọ̀ tó jásí ewì, àròfò, ìtàn, àlọ̀, ìyànjú ìròyìn tàbí eré onítàn, eré akónílógbọ̀n lórí ìtágé. Ọ̀gúnymí (2002) ní a lẹ̀ tùmò lítírẹ̀ṣọ̀ lápapọ̀ gégé bí iṣẹ̀ onà tí a ẹ̀ àgbékalẹ̀ rẹ̀ pẹ̀lú ọ̀pòlọ̀pọ̀ ọ̀rọ̀, yálà èyí tí a ẹ̀ àkọ̀sílẹ̀ tàbí èyí tí a pè jáde lẹ̀nu, tó ní ìtumò ìjìnlẹ̀ nínú ètò àti nínú ìsọ̀ gégé bí oníṣe onà ẹ̀ hun wọn papọ̀ bí ẹnì hun ẹnì. Lítírẹ̀ṣọ̀ n fi bí ẹ̀dà kọ̀ọ̀kan ẹ̀ rí nípa ìwà àti iṣe han àti bí ẹ̀dà kọ̀ọ̀kan ẹ̀ n kiyèsí irírí ẹ̀lòmíràn lówùjọ̀. Orí òtítọ̀ tàbí ohun tí ó ẓelẹ̀ lójú ayé ní a gbé lítírẹ̀ṣọ̀ kà. Gégé bí í lítírẹ̀ṣọ̀ àwọn èyà míràn lágbayé lítírẹ̀ṣọ̀ Yorubá pín sí onà mẹ̀ta. Àwọn ní: ìtàn àròsọ̀, eré-oníṣe àti ewì.



### 4.1.3 *Ìmò ìṣowólo-èdè*

Ìmò ìṣowólo-èdè jẹ ẹkọ nípa èdè nínú lítírẹ̀ṣọ̀, gégé bí a ti ṣàlàyé ní módù kinní, ṣẹ̀ṣẹ̀dé ni ìmò yí lówùjọ ìmò ẹkọ̀. Ẹ̀gbọ̀n lóníí, ó ti ní àyè pàtàkì nínú itúpalẹ̀, àlàyé àti ìgbéléwòn lítírẹ̀ṣọ̀. Ranne (1960) ní ìmò ìṣowólo-èdè ni a n ló láti gbé èrò ọkàn ẹ̀ni jáde sí olùgbọ̀, tí a tún lè pè ní ọ̀nà tàbí ẹ̀sọ̀ tí oníṣẹ̀ ọ̀nà kan fi ṣe àgbékalẹ̀ iṣẹ̀ rẹ̀ tó sì ya iṣẹ̀ yìí sọ̀tò gedegbe sí ti ẹ̀lòmíràn. Ìmò ìṣowólo-èdè n jẹ́ kí a mọ̀ àrà tí oníṣẹ̀ ọ̀nà fi èdè dà nínú iṣẹ̀ rẹ̀.

Frye àti àwọn ẹ̀lẹ̀gbé rẹ̀ (1985) gbà pé ìmò yìí (style) ni a lè tọka sí gégé bí àbùdá àdání tàbí ọ̀nà tí afèdèsọ̀nà kan gbà ṣe àgbékalẹ̀ èrò rẹ̀ sí olùgbọ̀. Ní àfikún, a lè gba ìṣowólo-èdè gégé bí abala iṣẹ̀ kan nínú itúpalẹ̀ iṣẹ̀ ọ̀nà tó n yọ kòmòòkun èrò, tó tún ṣe àlàyé oríṣíríṣi ọ̀nà tó n jẹ́ jáde nínú èdè kan gégé bí àbùdá tó jẹ́ mó ẹ̀bùn sọ̀rọ̀sọ̀rọ̀ àti bátàni sántààsì tí a fi ṣe àgbékalẹ̀ iṣẹ̀ ọ̀nà.

## 4.2 *Ìpín Kejì: Ìbáṣepò Tó Wà Láàárín Àwọn Ìmò Yìí.*

Inú ládugbó èdè ni lítírẹ̀ṣọ̀ ti n bùwẹ̀, búmu. Èdè ni irin iṣẹ̀ tí lítírẹ̀ṣọ̀ n ló láti dáníláráyá àti kóni lẹ̀kọ̀. Ìmò ẹ̀dà-èdè jẹ́ ẹkọ̀ èdè ní ilàna sáyẹ̀nsì nígbà ti ìmò ìṣowólo-èdè n ṣe itúpalẹ̀ iṣẹ̀ ọ̀nà láti yọ kòmòòkun èrò, tí ó sì tún n ṣe àlàyé oríṣíríṣi ọ̀nà tó wà nínú èdè kan tàbí iṣẹ̀ ọ̀nà kan. Ọlátéjù (1998) nígbà tó n sọ̀rọ̀ lórí ipa ẹ̀dà-èdè nínú síṣe itúpalẹ̀ lítírẹ̀ṣọ̀, ó ni ẹ̀dà-èdè pèsè ìgbésè, ètò àti àwòkóṣe tí a lè ṣe àmúlò nínú itúpalẹ̀ iṣẹ̀ ọ̀nà èyíkéyí. Ìmò ìṣowólo-èdè dàbí sọ̀tún sòsì tí kò ba ibìkan jẹ́ láàárín ìmò lítírẹ̀ṣọ̀ àti ìmò ẹ̀dà èdè. Ọ̀un ni a n ló láti ṣe itúpalẹ̀ fún iṣẹ̀ ọ̀nà. Kí a tó sọ̀ pé iṣẹ̀ kan dára ó ní láti jẹ́ pe a ti ṣe itúpalẹ̀ àti ìgbéléwòn èdè tí oníṣẹ̀ ọ̀nà fi dáṣọ̀ ró irú iṣẹ̀ bẹ̀ ni.

Ní tí èrò Widdowson (1975) lórí ìbáṣepò tó wà láàárín àwọn ìmò yìí, ó ṣàlàyé pé, ìmò ìṣowólo-èdè n di àláfó tó wà láàárín lítírẹ̀ṣọ̀ àti ẹ̀dà-èdè ni. Ó ṣàkíyèsí pé ìmò ìṣowólo-èdè n jẹ́ kí iṣẹ̀ ọ̀nà lítírẹ̀ṣọ̀ yéni dáadàa nípa ríran akẹ̀kọ̀ lówó láti yiri iṣẹ̀ ọ̀nà kan pẹ̀lú ìrírí tó ní. Fún ìdí èyí, ìmò ìṣowólo-èdè n sípayá oríṣíríṣi àwọn èròjà èdè ti oníṣẹ̀ ọ̀nà ṣe àmúlò láti mú kí iṣẹ̀ rẹ̀ rẹ̀wà. Ẹ̀kọ̀ ẹ̀dà-èdè ṣe pàtàkì ní síṣe itúpalẹ̀ àti ifọ̀síwéwé lítírẹ̀ṣọ̀, ó pèsè èròjà tàbí tíọ̀rì fún síṣe itúpalẹ̀ iṣẹ̀ ọ̀nà èyíkéyí.

### 4.3 *Ìpín Kéta: Kín ni Afò*

O ti kà pé a n lo ìmò ìṣowólo-èdè láti ṣe itúpalẹ̀ fónrán inú afò kí àwọn àbùdá èdè tí o mú kí irú afò bẹ̀ẹ̀ yàtò sí afò mìíràn. Ohun tí a n sọ ni pé àmúlò ìmò yìí maa n ṣe àwárí bí a ṣe lè lo èdè ní ọ̀gàngán ìṣẹ̀lẹ̀ kan tí a ó fi mọ̀ iyàtò ilò èdè bẹ̀ẹ̀ sí òmíràn. Lákòókò kín ni afò? Afò ni a lè ṣe àpẹ̀júwe gégé bí ohun tí a pè jáde lenu tàbí ṣe àkọ̀sílẹ̀ láti ìbèrẹ̀ dé ọ̀pin. Afò lè jẹ̀ ìwé itàn, ewi tàbí eré oníṣe. Bákan náà, afò ní láti ní olùwà, iyeṅ ẹ̀ni tí ó ṣedá irú afò bẹ̀ẹ̀. Lára àwọn ohun tí ó lè ran aṣafò kan lówó lónà tí afò yóò fi ni àgbóyé tàbí àkàyé ni ojú orí, ìmò ti o ní, ìrírí èyi to ṣàgbà ọ̀gbón àti ìmèdèélò.

### 4.4 *Ìpín Kérin: Àwọn Okùnfà iyàtò inú Afò*

Èsẹ̀ kan kii dédẹ̀ ṣe, kí àsoyẹ̀ àti àgbóyé tó wà láàárín aṣafò àti òsunsun afò àwọn nńkan kan ló maa n darí aṣafò tí yóò fi gbé afò rẹ̀ kalẹ̀ lónà ti èròngbà rẹ̀ yóò fi jọ tàbí wá sí ìmúṣe. Afò lè jẹ̀ èyí tí a sọ lenu tàbí kọ̀ sílẹ̀, ó yẹ̀ kí a fikun-un pé aṣafò tó ni ìmèdèélò kò ṣe àkọ̀sori nńkan wònyí, ṣùgbón b́arakú ni ó jẹ̀ fún un. Gégé bí àlàyé tí a ṣe ṣáájú pé ti ẹ̀ni méjì bá ṣe ìròyìn ohun kan tàbí àpẹ̀júwe ìṣẹ̀lẹ̀ kan náà, iyàtò ní láti wà nínú àpẹ̀júwe wọn. A ó mẹnba a wọn ohun tí ó lè ṣe okùnfà yìí ní ìpín yìí. Àwọn ohun tí ó lè ṣe okùnfà inú afò nìwònyí:

1. Àdúgbò tàbí, ọ̀gangan-ìṣẹ̀lẹ̀
2. Orí-ọ̀rò àpẹ̀júwe
3. Ìmòsílára aṣàpẹ̀júwe
4. Iṣẹ̀ tí àpẹ̀júwe ṣe.

#### 4.4.1 *Ọ̀gangan-ìṣẹ̀lẹ̀*

Àdúgbò tàbí ọ̀gangan ìṣẹ̀lẹ̀ jẹ̀ pàtàkì lára okùnfà iyàtò inú afò èyíkéyí. Fónrán yi ni ó n ṣe okùnfà iyàtò bí ẹ̀nikan ṣe lè ṣe àpẹ̀júwe ohun kan tàbí ìṣẹ̀lẹ̀ kan náà ní ọ̀gangan ìṣẹ̀lẹ̀ ọ̀tòọ̀tò. Fún àpẹ̀rẹ̀, bí ẹ̀nikan ṣe lè ṣe àpẹ̀júwe ìṣẹ̀lẹ̀ kan láàrín ojúgbà rẹ̀ àti níwájú ọ̀gá rẹ̀ tàbí ní àgọ̀ ọ̀lópáá. A ó rí pé ìgbóyà yóò wà ní ọ̀gangan ìṣẹ̀lẹ̀ àkókó ju ti èkejì lọ. Àṣàyàn ọ̀rò tàbí gbólóhùn tí yóò ló láàárín àwọn ojúgbà rẹ̀ gbódò yàtò sí èyí tí yó ló ni àgọ̀ ọ̀lópáá nítorí tófintòfn ni ààtò àpẹ̀júwe rẹ̀ ní láti jẹ̀. Bákan náà, ṣiṣe afò ìbínú sí àgbàlágba gbódò yàtò sí èyí tí a ṣe fún ojúgbà ẹ̀ni. Ọ̀gangan ìṣẹ̀lẹ̀ yìí ni ó

fi ẹnikan hàn bí ẹni tí ó mọ ọrọ sọ tàbí mọ àgbékalẹ afọ. Gégé bí òwe Yorùbá kan tí ó sọ pé, aṣọ ìgbà là á dá fún ìgbà. Nítorí nàà, ọ̀gangan ìṣẹ̀lẹ̀ ní o máa ẹ atọ̀kùn ilò èdè nínú àgbékalẹ̀ afọ.

#### 4.4.2 Orí-ọ̀rọ̀ Àpẹ̀júwe

Fónrán tí ó ẹ pàtàkì ni orí-ọ̀rọ̀ àpẹ̀júwe jẹ nínú afọ, ìdi ni pé òun ni ọ̀gangan ìṣẹ̀lẹ̀ yòd máa yí po àti pé oun kò yí padà. Nígbà mírán, tí aṣàfọ̀ bá ní òye kíkún nípa orí-ọ̀rọ̀, ẹ̀yí lè mú àyípadà bá orí-ọ̀rọ̀. Fún àpẹ̀rẹ, nigbà tí ẹnikan tí ó ní òye tàbí imọ nípa ayò títa bá n ẹ àlàyé rẹ̀ gégé bí eré tí ó mú àròjinlẹ̀, ifaradà àti sùúrù lówó, ẹni tí kò ni imọ nípa rẹ̀ lè ka sí eré àwọn olóràayè tàbí ifi àkókò sòfò àti eré àwọn aláìníṣẹ̀.

#### 4.4.3 Ìmọ̀sílára Aṣàpẹ̀júwe

Èyí ni ihà tí aṣàfọ̀ kọ sí orí-ọ̀rọ̀ tí ó n sọ̀rọ̀ lé lórí. Ó ẹ é ẹ kí ó ní ìfẹ̀ sí orí ọ̀rọ̀ nàà tàbí kí ó ma ní ìfẹ̀ sí i. Nígbà mírán ó lè fi aayan àti ikáànú hàn, ọ̀dájú àti àibìkítà hàn, ihà tí ó kọ sí afọ̀ yí ni yòd fi àwọn ọ̀rọ̀ àti ipèdè rẹ̀ hàn. Bí àpẹ̀rẹ, tí ọ̀mọ ẹgbé ọ̀ṣẹ̀lú kan ba fé rọ̀yìn èsì ìdìbò láàárín ẹgbé tí ó nífẹ̀ sí àti ẹgbé mírán a ó ẹ àkíyèsí pé kò ni ẹ àìṣẹ̀gbè fún ẹgbé tí ó ní ìfẹ̀ sí. Bí ẹgbé tí ó ní ìfẹ̀ sí bá borí, iròyìn tí yòd sọ ní pé àwọn èyàn gba ti ẹgbé nàà ju ti èkéjì lọ. Tí ó ba wa jẹ pé wọn borí ẹgbé tirẹ̀ ni, yòd tún rí nńkan sọ láti gbè sẹ̀yìn ẹgbé tó ní ìfẹ̀ sí. Ọ̀mọ ẹgbé kòòkan kò lè ṣàì sẹ̀gbè fún ẹgbé rẹ̀ nítorí ìmọ̀sílára tí ó ní. Wo àwọn àpẹ̀rẹ̀ isàlẹ̀ yí tí ó n sọ nípa ẹnikan tí kò wá síbi isẹ̀:

- a. Ó pa isẹ̀ jẹ
- b. Ó gbàyè láti ẹ̀ itójú ara ẹ̀
- d. Ko ni nńkan ẹ̀
- e. Ó ẹ̀ àìlera
- ẹ. Dákú dájí ló n ẹ̀

A lè ẹ̀ àkíyèsí pé a lè lo èyíkẹ̀yí nínú àwọn isọ̀ òkè yí láti fi ìmọ̀sílára hàn nípa ohun tí ó ẹ̀lẹ̀. Orí-ọ̀rọ̀ nàà kò yàtò, orí ọ̀rọ̀ ni pé ẹni tí a n sọ̀rọ̀ nípa rẹ̀ kò wa sí ibi isẹ̀. Nínú isọ̀ yí, (a) kò fi ìmọ̀sílára ìfẹ̀ hàn, (b) fi ìfẹ̀ àti ikáànú hàn, (d) fi ìmọ̀sílára

ìkóríra hàn, (e) fi ìkàànú, ìfẹ̀ àti bíbíkítà hàn, síbẹ̀ ó n tọka pé ẹnì tí a n sọrọ̀ nípa rẹ̀ kò sí níbí ìşẹ̀, nígbà tí (e) fi hàn pé ìkórira, àìlààánú àti ọ̀dájú ni ẹnì tí ó n sọrọ̀ nípa ẹnì tí kò wá síbí ìşẹ̀ yi. Ìlò èdè inú afọ̀ máa n fi ìmòsílára aşàfọ̀ hàn, yàtò sí orí-òrò tàbí òsùnsùn afọ̀, nínú ìşọ kan.

#### 4.4.4 Işẹ̀ Afọ̀

Gégé bí a ti şe àlàyé şaájú, tí aşàfọ̀ bá n şe afọ̀ ni ọ̀gangan-ìşẹ̀lẹ̀ kan, tí orí-òrò si wà tí o n şe afọ̀ lé, tí a sì rí ìmòsílára rẹ̀, ó ní láti ní ìşẹ̀ kan pàtó ti ó fẹ̀ fi afọ̀ jẹ̀ ní. Ẹ̀ni tí ó bá ni làákàyè kì í sáàbà şe nńkan kan láì nídìí. Ìdí yí ni a lè pè ní ìşẹ̀ tí aşàfọ̀ rán afọ̀ rẹ̀. Nígbà míran, afọ̀ lè jẹ̀ ìşẹ̀ tí a ran tàbí kí ó má jẹ̀ e. Èyí dúró lórí àkíyèsí àwọn okùnfà ìyàtò inú afọ̀ tí a mẹnubà şaájú. Bí àpẹ̀rẹ̀, Yorùbá ní ‘pẹ̀lẹ̀’ ni akọ̀ àti abo. Nínú ilé tí ìyàwó jẹ̀ méjì, tí ọ̀kan bá kí ìkejì pẹ̀lẹ̀ tí wọn sì rẹ̀rin ín sí ara wọn, ó ní láti jẹ̀ pé ni ọ̀gangan ìşẹ̀lẹ̀ yẹ̀n, àjọşepò tí ó gún wà láàárín wọn ni. Tí kì í bá şe ọ̀gangan ìşẹ̀lẹ̀ bẹ̀ẹ̀ tàbí kí àwọn méjèjèjì jẹ̀ ọ̀lórò ara, ìjà àti èdè àiyedè ni yòò dà. Ní àsìkò tí afọ̀ bá mu ohun tí a n fẹ̀ jáde, ó jẹ̀ ìşẹ̀ tí a ran-an. Tí afọ̀ bá mú pọ̀n-ọ̀n-na lówó, tí òsùnsùn afọ̀ kò si mọ̀ ohun tí ó yẹ̀ láti şe, ìyẹ̀n ni pé afọ̀ kùná ìşẹ̀ tí a rán an niyẹ̀n àyàfi tí aşàfọ̀ bá mọ̀mọ̀ şe àgbékalẹ̀ rẹ̀ láti mú pọ̀n-na wáyé ni kí o lè lóye ohun tí a n sọ̀ dáadáa. Wo àwọn ìwé ìlẹ́wọ̀ ìsàlẹ̀ yìí:

#### 1. Ìwé Ìlẹ́wọ̀ A

Orúkọ: \_\_\_\_\_

Ipò: \_\_\_\_\_

Ọjọ̀ ibí: \_\_\_\_\_

Ìlú, Ìjọba Ìbílẹ̀: \_\_\_\_\_

Àdúgbò: \_\_\_\_\_

Ìwé-ẹ̀rì: \_\_\_\_\_

## 2. Ìwé Ìlẹ̀wọ̀ B

Orúkọ: \_\_\_\_\_

Àdúgbò: \_\_\_\_\_

Èyà/Èdè: \_\_\_\_\_

Àwọ̀ ojú: \_\_\_\_\_

Onídúró: \_\_\_\_\_

Ìwọ̀ yòò̀ ẹ̀ ẹ̀ àkíyèsí pe ìwé ìlẹ̀wọ̀ kòòkan ni iṣẹ́ tí ó n jẹ́ àti ibi tí a ti le rí ọ̀kòòkan wọ̀n. Tí o bá wòò dáadá, o ó rí pé iyàtò wà láàrín wọ̀n. Ọ̀kan n tẹ̀numó 'Ìwé-ẹ̀rí' nígbà tí èkéjì tẹ̀nu mọ̀ onídúró, àwọ̀n ìwé ìlẹ̀wọ̀ méjèjì n fẹ́ kí ẹ̀ni tí ó bá fọ̀wọ̀ si júwe ara rẹ̀ ni. O ó ẹ̀ ẹ̀ àkíyèsí pe ìwé ìlẹ̀wọ̀ A jẹ́ ti onígbowọ̀ ẹ̀nikan tí o n wa iṣẹ́ bẹ̀ẹ̀ si ni ìwé ìlẹ̀wọ̀ B nílátí jẹ́ ti ẹ̀ni tí o fẹ́ gba ìwé ìrinnà lọ sí ilẹ̀ òkèrèrè.

Èwẹ̀, láti fi bi iyàtò ẹ̀ maa n wáyé nínú afò hàn, jẹ́ ki a gbà pé wọ̀n ni kí a ẹ̀ ẹ̀ àpẹ̀júwe ẹ̀ni méjì, tí ẹ̀nikan nínú wọ̀n jẹ́ ààyò tàbí ọ̀rẹ́ ẹ̀ni, tí ẹ̀nikéjì kì í ẹ̀ ẹ̀ olùkù tàbí ọ̀rẹ́ ẹ̀ni ṣùgbọ̀n tí ìrísí wọ̀n jọra. Ó yẹ́ kí o fojú inú wò ó pé ẹ̀sise àpẹ̀júwe wọ̀n ni láti yàtò díẹ̀ síra.

### Àpẹ̀júwe

	Ìrísí gan-an		Ọ̀rẹ́ tàbí ààyò ẹ̀ni		Ẹ̀nikan ẹ̀
1.	Etí fífẹ̀	1	Etí rẹ̀ fẹ̀ níwọ̀n	1	Etí rẹ̀ fẹ̀ bí etí ehoró
2.	Ó kọ̀ ilà	2	O fá àbàjà	2	Ilà ojú rẹ̀ ri bí ẹ̀ni tí o bá ẹ̀kùn jà
3.	Ẹ̀nu fífẹ̀	3	Ẹ̀nu rẹ̀ fẹ̀ níwọ̀n	3	Ẹ̀nu rẹ̀ fẹ̀rẹ̀ yá dé ìpàkó.

O ó ri pé àpẹ̀júwe ìrísí ẹ̀ni tí a n júwe gan an ni òpó àkókó jẹ́ yọ̀ ni òpó kejì àti èkéta. Àpẹ̀júwe òpó kejì fi ifẹ́ tí a ní sí ẹ̀ni tí a n júwe hàn nígbà tí òpó kẹta fi ìkóríra hàn. Iyàtò tí ó wà nínú iṣowọ̀ ẹ̀pẹ̀júwe yìí ni o fi ìmòsílára ẹ̀ni tí o n ẹ̀ ẹ̀ àpẹ̀júwe náà hàn nípa bi aṣàfò ẹ̀ lo èdè.

Bákan náà, bi a ɛ n lo ọ̀rọ̀-arópò-orúkọ nínú èdè àti àṣà Yorùbá n fi ohun tí a ni lémì hàn. Bí àpẹ̀rẹ̀, ó jẹ àṣà Yorùbá kí iyàwó máa lo ẹ̀/ẹ̀yin/yín fún ọ̀kọ̀ rẹ̀, sùgbón ɣá, tí àwọn méjèjè ba ti n lo o/ìwọ̀ fún ara wọn, ó lè jẹ àṣà ìgbàlódé ti wọn yan lààyò láti fi ìbàṣepò ọ̀rẹ̀ sí ọ̀rẹ̀ hàn. Sùgbón níbi ti ọ̀kọ̀ ti n lo ẹ̀/ẹ̀yin/yín fún iyàwó, a o rí pé ibi nílá ni ọ̀kọ̀ yẹn tí yan iyàwó tàbí ẹ̀ni tí o ju ọ̀kùnrin yẹn lọ lo fẹ̀. Tàbí ti ọ̀mọ̀dé ba n lo o/ìwọ̀ fún àgbàlágba tí o jù ú lọ, a ó ɛ àkíyèsí pé aláarífín tàbí onfàjẹ̀ ni irú ọ̀mọ̀ bẹ̀. Ohun tí ó jẹ̀ kí a rí iyàtò nínú ìlò èdè wọ̀nyí ni àwọn fónrán okunfà méréni tí a ti ṣàlàyé lókè yí ìyẹn ọ̀gangan-ìṣẹ̀lẹ̀, orí-ọ̀rọ̀, ìmòsílára àti ìṣẹ̀ afọ̀.

#### 4.4.5 Ìṣòníṣókí

Lára àwọn ẹ̀ka ìmò yí ni ìmò-èdá èdè àti ìmò lítírésò. Ọ̀rínkiniwín èdè àwùjọ ẹ̀niyan kan tàbí lápapò ni ó jẹ ìmò èdá-èdè lógún nígbà ti ìmò lítírésò fí ọ̀gbón atinudá ẹ̀nikòòkan hàn. Sòtún sòsì tí ò ba ìbikan jẹ̀ ni ìmò ìṣowólo-èdè jẹ̀ pẹ̀lú àwọn ẹ̀ká rẹ̀ méjèjè yí. Ó n dí àlàfo tí ó wà láàárín wọn. Àwọn fónrán méréni ni ó lè ɛ okunfà iyàtò nínú afọ̀. Àwọn ni ọ̀gangan-ìṣẹ̀lẹ̀ ẹ̀yí ni o ni fí aṣàfọ̀ hàn bí ẹ̀ni tí ọ̀yẹ̀ ye tí ó si mọ̀ bí a ɛ n gbe afọ̀ kalẹ̀ ti yóò wà ni ìbámu pẹ̀lú irúfẹ̀-afọ̀ ti o n ɛ. Ìgbékalẹ̀ ẹ̀ni ti o n sàfọ̀ lórí ọ̀rọ̀ kan ɛ pàtàkì nítorí ẹ̀yí ni yóò jẹ̀ kí a mọ̀ bóyá ìmò aṣàfọ̀ kún tàbí kò kún lórí orí ọ̀rọ̀ afọ̀ kan. Ìhà ti aṣàfọ̀ ba kọ̀ si afọ̀ òsunsun afọ̀ tó n ɛ ni yóò fi ìmòsílára rẹ̀ hàn. Aṣàfọ̀ ni láti ni ìṣẹ̀ tí o fẹ̀ kí afọ̀ jẹ̀ ni ìgbàkúgbà tó ba n ɛ afọ̀. Èròngbà rẹ̀ yí ni ìṣẹ̀ afọ̀.

### 5.0 Ìpín Karùn-ún: RÍRÁN ÈDÈ NÍṢẸ̀

5.1 A lè pín ìṣẹ̀ tí èdè n ɛ sí oríṣíríṣi ọ̀nà. Ní àkókó, ó lè ɛ itúpalẹ̀ àti ìdámò àwọn àbùdá àdání èdè ojoojúmọ̀. Lónà kéjì, ó tún lè ɛ itúpalẹ̀ àti ìdámò àwọn àbùdá àdání fún èdè ewì. Ẹ̀yí rí bẹ̀ ẹ̀ nítorí a lè lò èdè ni oríṣíríṣi ọ̀nà. Gégé bí àlàyé tí a ɛ ni ìdánilékò tó kojá, èdè lè ɛ ju ìṣẹ̀ kan lọ nínú afọ̀, síbẹ̀, ìṣẹ̀ kan ni láti lóòrìn ju ọ̀kan lọ. Ẹ̀yí tí o lóòrìn jù dúró lórí fónrán tí èdè dojú kọ̀ nínú àwọn fónrán afọ̀ ṣíṣe. Bákan náà, iyàtò ní láti wà nínú bí a ɛ n lo èdè lábẹ̀ àwọn ìṣòrí méjèjè tí a mẹnubà lókè yí, ìyẹn èdè ojoojúmọ̀ àti èdè ewì.

### 5.1.1 Èdè Ojoojúmọ

Irúfẹ̀ ìpèdè yíí ni a n lò fún ìbáńsòrò lówùjọ, ìtakúnrọsọ láàárín ọkọ àti aya, láàárín ọrẹ̀ sí ọrẹ̀ tàbí ẹgbón sí àbúrò, ọgá sí ọmọ-ìkọ̀sẹ̀, abbl. Irú afọ̀ báyii ní ètò, ìlànà, ìjánu àti òfin tí ó de ọ̀nà ìgbàşafọ̀, o kò lè şàdédé jálu ọ̀rò láì tẹ̀lé òfin gírámà èdè tí wọ̀n là kalẹ̀, ìjánu àti òfin ni láti wà tí yóò de ìgbékalẹ̀ wọ̀n. Àti pé o jẹ̀ onígbẹ̀fẹ̀, ìdí nìyí tí ó fi jẹ̀ pé a kì í şe àkọ̀silẹ̀ tàbí ronú ohun tí a fẹ̀ sọ kí a tó hun wọ̀n pọ̀. Ohun tí ó jẹ̀ àfojúsùn ìpèdè ojoojúmọ̀ ni ìgbóra-ẹ̀ni-yé lààrin olùsọ àti olùgbọ̀.

### 5.1.2 Èdè Ewì (Èdè Işẹ̀ Ọ̀nà Aláwomọ̀ Lítírẹ̀şọ̀)

Gégé bí o ti kà nínú YOR 213, nígbà tí a bá dojú èdè kọ̀ àwọ̀n fọ̀nrán afọ̀ şíşẹ̀ méfẹ̀fẹ̀fà, a n rán èdè nísẹ̀ kan nìyẹn irú işẹ̀ tí a rán èdè ni yóò sọ̀ àbájáde rẹ̀. Tí a bá fi èdè şe ìbáwí, işẹ̀ tí a fẹ̀ kí ó şe ní àtúnşẹ̀. Èwẹ̀, tí a bá fi èdè gbé ọ̀nà jáde, a n fẹ̀ kí èdè şe işẹ̀-ọ̀nà ni. Nígbà tí a ba n şe èyí, işẹ̀-ọ̀nà aláwomọ̀ lítírẹ̀şọ̀ yóò jáde. Àrògún àti ẹ̀wà èdè tí a lò níbí ló fa iyàtò èdè afọ̀ ojoojúmọ̀ àti èdè işẹ̀ ọ̀nà aláwomọ̀ lítírẹ̀şọ̀ tí a mò sí èdè ewì. Ní ọ̀pọ̀ ìgbà, irú àwọ̀n ìhun èdè afọ̀ máa ni àwọ̀n ìhun kan tí a lè fi dá wọ̀n mò yàtò. Bí àpẹ̀rẹ̀; àlọ̀ àpamọ̀ ní bátàni ìhun tí a lè fi mò-ọ̀n yàtò, bẹ̀ẹ̀ ni ẹ̀şẹ̀ Ifá ní bátàni ìhun tirẹ̀, àrọ̀ jíjá nàà ni bátàni tirẹ̀, ẹ̀kún iyàwó nàà ní bátàni tirẹ̀ abbl. Èdè ewì jẹ̀ aláìgbagbẹ̀fẹ̀, ó má a n rú òfin gírámà èdè ojoojúmọ̀.

Kí àlàyé ohun tí a n sọ̀ lè yé ọ̀ dáadàa, wo àpẹ̀rẹ̀ méjì isàlẹ̀ yí tí ó jẹ̀ pé orí ọ̀rò kan nàà ní wọ̀n n sọ̀ şùgbọ̀n tí ó jẹ̀ pé bí a şe hun èdè ọ̀kọ̀ọ̀kan wọ̀n sọ̀ ọ̀kan di èdè afọ̀ ojoojúmọ̀ tí èkejì sí jẹ̀ èdè işẹ̀ aláwomọ̀ lítírẹ̀şọ̀ (èdè ewì).

Tí a bá bọ̀ eégún àti òòşà, tí orí ẹ̀ni bá fọ̀ ire.  
Tí a kọ̀, tí a kò tún dá ẹ̀bọ̀ fún àlùpàyídà, ó şeéşẹ̀ kí ire bọ̀ lówó ẹ̀ni  
Bí ó şe şẹ̀lẹ̀ sí Ọ̀lásùnbọ̀ tí o jẹ̀ ọ̀mọ̀ bíbí inú Dàmọ̀lá  
Nígbà tí wọ̀n sọ̀ fún un pé ọ̀wó rẹ̀ kò ní tẹ̀ ire  
Wọ̀n ni kí ó lọ̀ bọ̀ eégún ilé àti  
Kí o tún bọ̀ ọ̀rìşà ọ̀jà.  
Wọ̀n tún ni kí o lọ̀ rú ẹ̀bọ̀ àlùpàyídà tí ó jẹ̀ àwo òde.

Wé àpẹ̀rẹ̀ (ii):

B'á a béégún, b'òòşà, b'orí ẹ̀ni fọ̀'re  
B'á ò bá dábọ̀ àlùpàyídà, ire a máa bọ̀ lówó ẹ̀ni.  
Dá F'Ọ̀lásúnmbọ̀, ọ̀mọ̀ Dàmọ̀lá  
Tí wọ̀n l'ówó rẹ̀ ò ní tó're

Wọn ní ó b' eégún ilé  
Wọn ní ó b' òòṣà ojà  
Wọn ni k' ó dábọ̀ àlùpàyídà awo òde.

O ó ẹ̀ ẹ̀ àkíyèsí pé àwọn àpẹ̀ẹ̀rẹ̀ méjèjèjì yàtò sí ara wọn nítorí ihun èdè inú wọn. Àpẹ̀ẹ̀rẹ̀ (i) jẹ̀ èdè ẹ̀sàkálá nígbà tí àpẹ̀ẹ̀rẹ̀ (ii) jẹ̀ èdè ọ̀lónà. Nítorí idí èyí a lè sọ pé àpẹ̀ẹ̀rẹ̀ (i) gba gbẹ̀fẹ̀ nígbà tí (ii) kò gba gbẹ̀fẹ̀. Ítúmọ̀ èyí ni pé, èdè ewì kò gba gbẹ̀fẹ̀, ó gbòdò ní ọ̀nà nínú. Nínú àpẹ̀ẹ̀rẹ̀ (ii), o ó ẹ̀ ẹ̀ àkíyèsí àwítúnwí aláḱùdẹ̀ ní ilà 5 sí 7 nínú:

Wọn ni ó -----  
Wọn ni ó -----  
Wọn ni ó -----

Bákan náà ni pọ̀n-ná tí ó jẹ̀ jáde nínú b' eégún àti b' òòṣà. Mímọ̀-ọ̀m mọ̀ lo àwọn ọ̀nà èdè báyií ni ó jẹ̀ ọ̀pàkùtẹ̀lẹ̀ iyàtò tó wà láàárín èdè ojoojúmọ̀ àti èdè ewì. Ìṣewékú ni o jẹ̀ pàtàkì nínú ọ̀nà gbígbé jáde nínú èdè ewì. Ìyẹn ni pé tí a bá yan wúnrèn ọ̀rọ̀ kan ẹ̀sàájú, wúnrẹ̀ tí yòd ẹ̀ wẹ̀kú pẹ̀lú rẹ̀ ni a tún yàn láti gbé ihun jáde. Bí a ẹ̀ ní yàn àti bí a ẹ̀ ní hun wúnrèn pọ̀ yí ni a pín sí ìsọ̀rì olóòrò àti oníbùú. Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé méjì ni a pín ìsọ̀rì yí sí, àwọn méjèjèjì wọnú ara wọn ni bí eégún ẹ̀ wọnú ẹ̀ran tí wọn sì jọ̀ ní ẹ̀sẹ̀ pọ̀ láti gbé ẹ̀wà jáde nínú ihun gbólóhùn.

### 5.1.3 Ìsọ̀rì Olóòrò àti Oníbùú

Tí a bá sọ̀rọ̀ nípa ìsọ̀rì olóòrò àti oníbùú láti ẹ̀ itúpalẹ̀ lítíréşọ̀ gégé bí ịşẹ̀ ọ̀nà, ohun tí a ni lẹ̀kàn ni yíyan ọ̀rọ̀ tó tó àti tó yẹ̀ nínú ọ̀pọ̀ yanturu irú rẹ̀ míràn tí ó lè wà ní pọ̀ kan náà tàbí tí a lè fi rọ̀pọ̀ èyí tí a yàn. Ní pàtàkì, ohun tí a ní sọ̀ ní pé, a gbòdò ẹ̀ ẹ̀ àşàyàn ọ̀rọ̀ tí yòd gbé irúfẹ̀ afọ̀ tàbí àkà-ọ̀rọ̀ tí èdè kan ni tí ó jẹ̀ pé àwọn ọ̀rọ̀ bẹ̀ẹ̀ jọ̀ wà ní ọ̀wọ̀ gírámà kan náà. Ohun tí èyí túmọ̀ sí ni pé, àwọn ọ̀rọ̀ kan wà tí o lè dára ní yíyàn ju òmimràn lọ̀ bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé inú ọ̀wọ̀ kan náà ni wọn wà. Bí àpẹ̀ẹ̀rẹ̀:

(iii) Ìrẹ̀ l'ó ní kí ẹ̀ máa bá mi rẹ̀  
Ètù l'ó ní kí ẹ̀ máa fire tù mí  
Erèé ní ẹ̀ f'owó ire rẹ̀ mi.

Ó o ri pé akéwì ẹ̀ ẹ̀ àmúlò àwọn ọ̀rọ̀ orúkọ̀ àti ọ̀rọ̀ ịşẹ̀ tó ba ara wọn mu nínú àyọ̀lò òkè yí. Ó lo ọ̀rọ̀ ịşẹ̀ 'rẹ̀' láti àrà ọ̀rọ̀ orúkọ̀ *irẹ̀* láti şàpẹ̀júwe ihà ti ó fẹ̀ kí àwọn èyàn kọ̀ sí ohun, bákan náà, 'tù' láti ara ọ̀rọ̀ orúkọ̀ *Ètù* àti ọ̀rọ̀ ịşẹ̀ 'rè' láti àrà *erèé*.



Ohun tí á n sọ ni pé, akéwì fọkàn sí wúnrèn ọ̀rọ̀ tó ti yàn șaájú kí ó tó yan èyí tí yóò tẹ̀lẹ̀ láti gbé ẹ̀wà èdè jáde.

Lábẹ̀ ìsọ̀rì oníbùú ni a ti máa n hun àwọn wúnrèn ọ̀rọ̀ kọ̀ọ̀kan tí a yàn lábẹ̀ ìsọ̀rì olóòrò pọ̀ di odidi gbólóhùn. Fún àlàyé, tí o ba wo àpẹ̀ẹ̀ẹ̀ (iii) tí a lò lókè yí, akéwì lo àjùmòrìn/ìbádógba ọ̀rọ̀ nípa lílo, ‘rẹ̀’ láti ara ‘irẹ̀’, ‘tú’ láti ara ‘ẹ̀tù’ àti ‘rẹ̀’ láti ara ‘erẹ̀’ yàtò sí ìbámu ìrò wọ̀nyí, o yẹ kí o tún ẹ̀ àkíyèsí ìfọ̀rọ̀dára nínú ìṣẹ̀dá àwọn ọ̀rọ̀ ìṣẹ̀ láti ara ọ̀rọ̀ orúkọ nínú àyọ̀lò yí. Ohun tí a n sọ ní pé, bí ilà ewi tí n tẹ̀lẹ̀ ara wọn yí, ìbátan wà láàárín ilà kọ̀ọ̀kan sí èkejì, ìtúmọ̀ ti ilà kọ̀ọ̀kan bá ní ni yóò bèrẹ̀ ilà kejì. Àwọn onímọ̀ sọ pé tí a bá yọ ọ̀rọ̀ kan tàbí ilà kan kúrò nínú ilà ewi nínú ètò olóòrò. Irú ewi bèrẹ̀ lè ma ní ìtúmọ̀ mọ̀ nítorí ọ̀rọ̀ tí a yọ kúrò yí yóò mú kí ìtúmọ̀ rẹ̀ yàtò gégé bí àpẹ̀ẹ̀ẹ̀ ìsàlẹ̀ yí:

Obinrin tó torí ọ̀là  
Fi nńkan sójú ara rẹ̀  
Hún ùn!  
Òdodo ọ̀rọ̀  
Ilé ìbímọ̀ lojú ara  
Kí ẹ̀ ilé fàyàwọ̀  
Hún ùn! Òdodo ọ̀rọ̀

O ó ẹ̀ àkíyèsí pé ilà kárùn-ún ní ó n tùmọ̀ ojú ara tí ó wà ní ilà kejì, èyí tùmọ̀ sí pé a ò lè yọ fọ̀nrán tàbí ilà kan kúrò nínú ilà ewi kí ó tún ní ìtúmọ̀. Lọ̀rọ̀ kàn, àṣepọ̀ wà láàárín ilà kííní sí ilà kéje nínú ewi òkè yí.

## 6.0 Ìsọ̀nísókí

Oríṣi méjì ni èdè pín sí, àwọn ni ìmọ̀ ìṣowọ̀lo-èdè ojoojúmọ̀ tí a mọ̀ sí èdè ojoojúmọ̀ (EO) àti ìṣowọ̀lo-èdè ìṣẹ̀-ọ̀nà aláwomọ̀ lítírésọ̀ tí a mọ̀ sí èdè ewi (EE). Èdè Ojoojúmọ̀ jẹ̀ onígbeṣẹ̀, ọ̀nà ni ó jẹ̀ lájórí fún èdè ewi nítorí ìdí èyí, kò gba gbẹ̀fẹ̀. Ìṣewẹ̀kú tí o wáyé nínú èdè ewi ní ó fa ìpínsísọ̀rì méjì, ìyẹn ìsọ̀rì olóòrò àti ìsọ̀rì oníbùú tí a ti n yan wúnrẹ̀ ọ̀rọ̀ tó bá bá àyè kan mu ní àsikò kan àti ni Ọ̀gangan ìṣẹ̀lẹ̀ kan tí a sì hun irú àwọn wúnrèn ọ̀rọ̀ tí a bá yàn ní ẹ̀sẹ̀-n-tẹ̀lẹ̀ pọ̀ ní ìsọ̀rì oníbùú nínú ìhun gbólóhùn lónà tí yóò fi gbé ẹ̀wà èdè jáde.

## 7.0 Iṣẹ́ Síṣe

1. Ṣàlàyé ṣókí lórí ibi ti ìmò ìṣowólo-èdè ti n jẹyọ lóde òní láwùjọ Yorùbá.
2. Kín ni ìmò èdá èdè àti ìmò lítírésọ? Ní ṣókí, ṣàlàyé ibáṣepò tó wà láàárín ìmò èdá-èdè àti lítírésọ?
3. Ṣàlàyé ni ṣókí àwọn ohun tí ó lè ṣe okùnfà ìyàtò afọ kan sí èkejì
4. (a) Ṣàlàyé ìṣòrí méjì tí a lè pín èdè sí.  
(b) Kín ni ìyàtò tó wà láàárín àwọn ìṣòrí méjèjì?  
(d) Kín ni àbùdá èdè ewì.
6. Kín ni ìṣòrí olóòró àti oníbùú?

## 8.0 Ìwé Ìtókasi

Adeníyí and Ojo (ed). (2005). *Yorùbá Linguistics and Language Use*. Eritren: Africa World Press.

Akporobaro, F.B. (2004). *African Oral Literature*. Lagos: Princeton Publishing.

Bamgbose, A. (2005). *Yorùbá Metalanguage*. Vol. 1, Ibadan: University Press Ltd.

Bamisilẹ, O. (1989). Ìwúlò Lìngúísìkì fún àtupalẹ ewì Yorùbá. *Journal of Yorùbá Studies Association of Nigeria*. Special edition.

Bradford, D.H. (1997). *Stylistics*, London and New York: Routledge.

Enkvist, N.E. (1972). 'On the place of Style in Linguistic theories' in *Literary Style: A Symposium* Ed. Seymour Chatman, London, Oxford University Press Ltd.

Finch, G. (2000). *Linguistic Terms and Concepts*. Macmillian Ltd.

Ọlátéjù, M.O.A. (1998). A Syntatic Approach to literary discourse analysis: the Yorùbá example. Ph.D Thesis, University of Ibadan.

Ogunyemi, R. (1998). *Tíyòrì àti Ìṣowólo-èdè*. Lekoba Publishers, Ondo.

Opefeyintimi, A. (1997). *Tíyòrì àti Ìṣowólo-Èdè*. The Department of Linguistics and African Languages, Obafemi Awolowo University, Ile-Ife.

## MÓDÙ KÉTA

### DÍÈ LÁRA TÍÒRÌ ÌMỌ ÌŞỌWÓLO-ÈDÈ ÀTI ÀWỌN ÀBÙDÁ ÌMỌ ÌŞỌWÓLO-ÈDÈ

#### *Ìpín Kíní: Àyèwò Tíòrì Èdè Ojoojúmọ*

#### 1.0 Ìfààrà

Ní idánilékò tó kojá, o ti kà pé ohun tí ó mú kí èdè isẹ-ona aláwomọ lítírẹ̀şò (èdè ewi) yàtò sí èdè ojoojúmọ ni pé gbígbé ewà jáde ni ó jẹ isẹ-ona aláwomọ lítírẹ̀şò lógún. Nítorí náà, akitiyan láti gbé ewà jáde máa mú kí isẹ-ona aláwomọ lítírẹ̀şò tàpá sí òfin èdè ojoojúmọ nígbà míràn, pàápàá èdè ewi tí ó jẹ òkan nínú isẹ-ona aláwomọ lítírẹ̀şò. Nínú idánilékò yí, a ó jíròrò tíòrì èdè ojoojúmọ àti èdè ewi bí àwọn onímọ ti mẹnù bà á. Ní iparí a o ẹ àyèwò díè lára àwọn àbùdá onà isọwọlo-èdè bí àwítúnwí, ìbádógba gbólóhùn, àfiwé, isohundèniyan, àşorégèé, àjùmòrìn ọrọ àti ifòròdàrà.

#### 2.0 Èròngbà

Léyìn tí o bá ka idánilékò yí tán, o ó lè ẹ àlàyé:

1. Èrò àwọn onímọ kan lórí tíòrì èdè ojoojúmọ àti èdè ewi.
2. Ìbáşepò tí ó wà láàrín èdè ojoojúmọ àti èdè ewi.
3. Oríşiríşì onà tí èdè ewi fi lè yapa sí èdè ojoojúmọ.
4. Àwọn àbùdá onà isọwọlo-èdè

#### 3.0 Ìbèèrè Ìşaájú

- (1) Ní şókí, şàlayé:
  - a. Tíòrì èdè ojoojúmọ .
  - b. Tíòrì èdè ewi.
- (2) Kín ni ibáşepò tó wà láàrín èdè ojoojúmọ àti èdè ewi?
- (3) Şàlayé onà mérin tí èdè ewi fi lè yàpá sí èdè ojoojúmọ.
- (4) Şàlayé ni şókí oríşì; àwítúnwí, márùn-ún pèlú àpẹẹẹ

## 4.0 Ìdánìlẹ̀kọ̀ọ̀

Títorí tó rọ̀ mọ̀ ìmọ̀ yìí pọ̀, gégé bí oríkì rẹ̀ ẹ̀ pọ̀ tó náà ni títorí rẹ̀ ẹ̀ pọ̀ tó. Nínú ìdánìlẹ̀kọ̀ọ̀ yìí títorí èdè ojoojúmọ̀ àti èdè ewì ni a ó gbé yẹ̀wò.

### 4.1 Èdè Ojoojúmọ̀

Àwọn onímọ̀ kan gbà pé ìyàtò wà láàárín èdè ojoojúmọ̀ àti èdè ewì, pàápàá bí èdè ewì ẹ̀ ní òmìnira láti gbé ihun tí ó mú ọ̀nà jáde, èyí tí ó sáà maa n yapa sí èdè ojoojúmọ̀. Lára àwọn tó ẹ̀ agbàterù títorí yìí ni Haveranek (1964) Mukarovsky (1970).

1. Nínú akitiyan rẹ̀ láti ẹ̀làyé ibásepò tó wà láàárín èdè ojoojúmọ̀ àti èdè ewì, Mukarovsky (1970), ní àwọn ti n lo èdè ojoojúmọ̀ n fẹ̀ kí èrò wọn kojá sí ọ̀dọ̀ olùgbọ̀ láísí àṣìwí àti àṣìgbọ̀ níbẹ̀ ni. Ó ní èdè ojoojúmọ̀ ni a fi n ẹ̀fọ̀ ni ilé iwé, ilé iṣé ijọba, oja, ilé ijọsin abbl. Ọ̀jọ̀gbọ̀n yìí gbà pé gbogbo ènìyàn tó ba fi orí solẹ̀ sí àwùjọ̀ kan ni ànfààní tí ó gbòrò láti ẹ̀ àmúlò èdè ojoojúmọ̀. Ó ní nínú àwùjọ̀ yìí kan náà, a ẹ̀ àkíyèsí àwọn ẹ̀dá kan gégé bí ẹ̀ni tí ó ni ìmọ̀ nípa èdè dé àyè kan ju àwọn ẹ̀dá tó kù lọ. Ó ní àwọn wọ̀nyí ní àwọn onísé ọ̀nà tí a rí lẹ̀kan-ó-jẹ̀kan láàárín àwùjọ̀. Ó tẹ̀síwájú pé, èdè tí àwọn onísé ọ̀nà yìí n ló àti ọ̀nà tí wọn gbà n ló ó gbé pẹ̀lẹ́ ju èdè ojoojúmọ̀ lọ.
2. Ó ni èdè ojoojúmọ̀ jẹ̀ ohun tó ti mọ̀ wa lára, b́arakú ni fún tawo tọ̀gbẹ̀rì. A ò nílò láti kọ̀rí sí oko ìtumọ̀ kí èdè tó ye wa. Nítorí náà, a maa n ẹ̀ ẹ̀gbékalẹ̀ èdè ojoojúmọ̀ ní ìbámu pẹ̀lú kókó ọ̀rọ̀ tí a ní lẹ̀kàn tàbí tí a fẹ̀ sọ gan an.
3. Nítorí náà, èdè tí a ẹ̀tò láísí ìrònú kan tó jinlẹ̀ ni èdè ojoojúmọ̀ jẹ̀. Èdè Yorùbá gégé bí àwọn èdè mîràn lágbayéé ni ihun:

OR	OI	AB
Adé	kó	ilé
4. Mukarovsky (1970) tẹ̀síwájú pé, èdè kọ̀ọ̀kan ló ní òfin tí ó de gírámà rẹ̀, ó ní nínú èdè ojoojúmọ̀, kò rọ̀rùn láti rú òfin gírámà èdè bẹ̀, ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá rú àwọn òfin gírámà èdè yìí yòò dàbí kọ̀gbédè ní.

## 5.0 Ìpín kejì: Tíòrì Èdè Ewì

### 5.1 Èdè Ewì

Àwọn onímò kan gbà pé èdè ewì wà láàyé ọ̀tò ni àti pé ó yàtò pátá sí èdè ojoojúmọ́. Nígbà tí àwọn kan fi àáké kọ́rì pé kò sí ohun tó n jẹ èdè ewì. Àwọn onímò tó gba ọ̀rọ́ yí bí ìgbá ọ̀tí ni Mukarovsky (1970) àti Fowler (1971).

1. Nínú akitiyan Mukarovsky (1970) ó pín èdè sí ọ̀nà méjì, ó pé ọ̀kan ni èdè ewì àti èkéjì ni èdè ojoojúmọ́. Ó gbà pé àwọn tó n lo èdè ojoojúmọ́ n fẹ́ kí èrò wọn kojá sí ọ̀dò olùgbò láìsí àṣìwí tàbí àṣìgbò níbè rárá. Ó ni sùgbọ̀n èyí kò rí bẹ̀ẹ̀ fún èdè ewì nítorí pé èdè ewì máa n ya bátàni èdè tirẹ̀ lẹ̀tò débì pé a lè sọ pẹ̀lú ìgbóyà pé ẹ̀ ló mọ̀mọ̀ rú òfin gírámà èdè ojoojúmọ́ ni.
2. Lójú Fowler (1971) nígbà tó ẹ̀ àgbéyẹ̀wò èrò yíí, ó ní ohun tí òun ẹ̀ àkíyèsí ni pé èdè àmúlò wà lóríṣíríṣi ọ̀nà. Ọ̀nà tí ewì bá gbà ẹ̀ àmúlò èdè, èdè àmúlò tirẹ̀ nìyẹn dípò kí a sọ pé èdè ewì n yapa sí èdè ojoojúmọ́.
3. Mukarovsky (1970) tẹ̀síwájú pé, a ò le è fi gbogbo ara sọ pé èdè ewì kò ní ìbátan kankan pẹ̀lú èdè ojoojúmọ́. Ó ní èdè ojoojúmọ́ jẹ́ ọ̀pákùtẹ̀lẹ̀ fún èdè ewì ó ni, èdè ewì díjù, ó le koko, ẹ̀wà èdè ni ó jẹ́ é lógún. Àkíyèsí tiwa ni pé bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé èdè ewì n yapa sí èdè ojoojúmọ́ síbẹ̀, inú àkà èdè ojoojúmọ́ ni èdè ewì ti n sọlá.

## 6.0 Ìpín Kéta

### 6.1 Ìyàtò láàárín èdè ewì àti èdè ojoojúmọ́

A ẹ̀ àkíyèsí pé èdè ojoojúmọ́ wà ní ìbámu pẹ̀lú òfin gírámà èdè bí òfin fonólòjì, mofólòjì, ẹ̀mántíkì àti sántáasi sùgbọ̀n tí èyí kò rí bẹ̀ẹ̀ fún èdè ewì. Èdè ewì máa n mọ̀mọ̀ rú àwọn òfin gírámà èdè nítorí òmìnira tí ewì ní, àgbóyẹ̀ àti àsoyẹ̀ ni ó jẹ́ èdè ojoojúmọ́ lógún nígbà tí ó jẹ́ ète ajẹmẹ̀wà ni ó jẹ́ èdè ewì lógún.

Èwẹ̀, àwọn gbólóhùn kan tí a wò bi aláínítumò, tàbí kòbójúmu nínú èdè ojoojúmọ́ lè jẹ́ ìtẹ̀wọ̀gbà nínú èdè ewì. Gẹ́gẹ́ bí Mukarovsky (1970) tí sọ, èdè ewì n gbé èdè yọ kojá àlà láti tì í síwájú. Nítorí nàà, ìgbéyọ̀síwájú ni isẹ̀ èdè ewì. Ó ní bí èdè ojoojúmọ́ ẹ̀ dúró lójú kan tó, ni ànfaàní láti dàárú nàà ẹ̀ pọ̀ tó. Ìdí ni pé èyí ni yòò mú

kí èdè ewì jẹ jáde, ó ní èdè ojoojúmọ jẹ ohun tó ti mó wa lára, tí kò yani lénú, şùgbón èdè ewì n gbé èrò àti ilò àwọn ọrọ kan síwájú fún àkíyèsí. Irú ojú yòówù ká fi wò ó, oríşì ọnà ti a lè gbà lo èdè ojoojúmọ pọ ju èdè ewì lọ, bẹ̀ẹ̀ ti ọrọ bá kan gbogboògbò, èdè ojoojúmọ ni a n şàmúlò. Èdè ewì jẹ èdè awo nígbà tí èdè ojoojúmọ wà fún ilò tawo tọgbèrì. Inú ládugbó èdè ojoojúmọ ni èdè ewì tí n bùwẹ̀ bùmú.

Èwẹ̀, ọnà ìşowọlo-èdè kí sába pọ̀ nínú èdè ojoojúmọ kí ó má bà á pagidínà ìtúmọ̀ tàbí ìgbóra-ẹni yé, şùgbón èyí kò rí bẹ̀ẹ̀ fún èdè ewì. Ọnà-èdè pọ̀ nínú èdè ewì nítorí adùn àti ẹwà èdè ni ó jẹ ẹ̀ lógún.

Gégé bí èrò Ọ̀jògbón Mukarovsky (1970) yí, ìyapa ni ó ya èdè ojoojúmọ sọtò sí èdè ewì. Mukarousky (1970) wa tọka sí oríşì ọnà méréin ti èdè ewì fi n yapa sí èdè ojoojúmọ. Èyí ni a ó şàlàyé ni ìpín kérin.

## 7.0 Ìpín kérin

### 7.1 Ìyapa èdè ojoojúmọ àti èdè ewì

Oríşì ìyapa méréin ní a şe àkíyèsí nínú èdè ewì tó yàá sọtò sí èdè ojoojúmọ. Àwọn ni: ìyapa oníròó, ìyapa ẹ̀lẹ̀yọ ọrọ, ìyapa onígírámà àti ìyapa onítumọ̀.

#### 7.1.1 Ìyapa Oníròó

Ohùn méta ni èdè Yorùbá ní, ara àbùdá fáwẹ̀lì sì ni àwọn ohùn wọnyí ti n jẹyọ. Èdè ewì máa n şe àmúlò ohùn wọnyí lónà tí yòó fi yàtò sí èdè ojoojúmọ. Bí àpẹ̀ẹ̀:

(a) *Mo ríba*

Mo *ríba* baba tó bími lọmọ  
Àkànmú ọpó ọmọ Ọ̀látóyọ̀sì

Ọ̀rọ̀ ti a kọ yàtò lókè yí, ríba ni, dípò ríba, şùgbón akéwì yí rò pé tí òun bá pè é bẹ, kò ni wà ní ilàna ewì, èyí ló fi pè é ní ríba. Tún wo;

(b) Ọmọ igi kan *igi kàn*

Tó ya dínà ní Sapó ilé

(d) Adiyẹ bàbá mi kan láé láé

Adiyẹ bàbá mi kan làè làè

Owó ní jẹ, kì í jàgbàdo.

Àwọn ọ̀rọ̀ tí a kọ̀ yàtò ní àpẹ̀rẹ̀ (b) àti (d) yapa sí èdè ojoojúmọ́, *igi kàn* kò ní ìtúmò kan pàtò nínú èdè Yorùbá. Şùgbọ̀n akéwì lò ó láti bu ẹ̀wà kún ewì. Bákan náà ni (d), irú ọ̀rọ̀ báyii kò lè rí àyè nínú èdè ojoojúmọ́ àyàfi nínú èdè ewì ni irú àwọn ọ̀rọ̀ báyii ti lè jẹyọ. Ní ọ̀pọ̀ ìgbà, tí akéwì ba lo ìlànà yìí, o máa n fara jọ ifòròdàrà. Bí wọn bá wá pe méjì nínú gbólóhùn ọ̀kan yóò ní ìtumò nígbà tí èkejì yóò dàbí ifòròdàrà lásán. Àpẹ̀rẹ̀ a-d fi èrò yìí múlẹ̀ bí a ti rí lókè yìí.

### 7.1.2 Ìyapa ẹ̀lẹ́yọ ọ̀rọ̀

Nínú ewì, ọ̀nà méta ni ìyapa ẹ̀lẹ́yọ ọ̀rọ̀ ti lè wáyé. Àkókó ni lílò àwọn ọ̀rọ̀ àtijọ́ iye àwọn ọ̀rọ̀ tí ó ti di ìkàsìn tó jẹ pé bí a kò bá şóra, wọn ò ní pé lọ sí òkun ìgbàgbé. Àwọn àgbà tó mò èdè nìkan ni ìlò wọn kù sí lówọ.

(a) Láyíwólá ọ̀mọ olúkú-ewu  
Kònkòşò búra pò ò ní kùlùbó

(b) Ọ̀dún n bá kú  
Ejìe gbadíe ìràna mi lọ

(d) Ọ̀jòjò n sògún  
Ara ògún ò le

(e) Ọ̀lókùnrùn fẹ̀şẹ̀ dàagùn nù

Àwọn ọ̀rọ̀ tí a kọ̀ yàtò ni a-e lókè yìí, kò lè jẹyọ nínú èdè ojoojúmọ́ nítorí àwọn tí o mò ìtúmò wọn kò pọ̀, wọn ti di ọ̀rọ̀ àtijọ́ nínú èdè ewì ni a ti lè bá wọn pàdé.

Kònkòşò	-	Asé ti wọn fí sẹ̀ èlùbó
Ejìe	-	Ikú lo n jẹ̀ bẹ̀
Ọ̀jòjò	-	àisàn ni èyí tùmò sí.

Ọ̀lókùnrùn - Ẹ̀ni tí ó ní àisàn lára bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé ó sin n rìn kiri

Irú ìyapa báyii, nínú ẹ̀şẹ̀ ifá ló ti wópọ̀.

Ọ̀nà kejì tí ìyapa ẹ̀lẹ́yọ ọ̀rọ̀ ti lè wáyé ní lílò ọ̀rọ̀ àyálò. Inú èdè yòówù tó ba kojú si akéwì ni ó ti lè yá ọ̀rọ̀ lò. Ó lè yá a láti inú èdè òyìnbó tàbí èdè mírán.

(f) Baba ọ̀kọ mi ti sáin sọ̀rọ̀ rẹ̀  
Báwùsá ti sáin sòbì kó tó dé sókótó

Bóyìnbó ti sáìn si kòkó kó tó fò lókè  
Bàbá ọkọ mi ti sáìn sọrò mi

(g) Eégún títi afàwòlòlò

Ò-pa *dìónà* pa *kòndò*.

Ò-dámọ-lésè figi pààrò

Ìyapa ni àwọn ọrò tí a fàlà sí nídì ní f àti g yí jé, nítorí akéwì ẹ àmúlò ọrò àyálò ‘*sáìn*’, *dìónà* àti *kòndò* láti inú èdè Òyìnbó. Ọnà kẹta tí ìyapa ẹlẹyọ ọrò ti lè wáyé ni nípa lílo ẹka èdè. Àkíyèsí tí a rí lórí èyí ni pé, àdúgbò tí akéwí dàgbà sí máa nípa púpọ lórí yíya irú èdè bẹẹ.

(gb) Ojú ẹkùn iná

Èyìn ẹkùn odrùn

Lèsí máa kojú ẹkùn láìsanwó

Láti inú èdè ìjẹbú ni akéwì ti yá ọrò tí a fàlà sí nídì yí. Bákan náà àwọn ọrò tó jé pé agbègbè kan ni wọn jẹ mó, yálà nípa ìlò tàbí ìtumọ wọn, tí akéwì bá lò ó nínú ewì ìyapa ló jẹ. Bí aṣẹṣẹ:

Edè (ẹgúnsí) àwọn ẹkitì ló n pe bẹẹ  
Àtùpóró (ìjòkó) àwọn àkókó ló n pé bá yí.

### 7.1.3 Ìyapa Gírámà

Irú ìyapa yí máa n jẹyọ lóríṣíríṣi ọnà nínú ewì, ó lè jẹ àfikun tàbí àyọkúrò ẹyọ ọrò tí a lè pè ní aṣekókó gbólóhùn tàbí wúnrèn gírámà-onítumọ-àdámọ. Irú wúnrèn bẹẹ lè máa ni iṣẹ kan pàtàkì tó n kó nínú ẹṣẹ ewì, nígbà mìrán, ó lè ran ìgbésẹ ewì lówó. Bí aṣẹṣẹ:

(a) Inú ọgbà koóko

Èyìn ọgbà koóko

**Àti**

(b) Ọḍẹ Aperin wón ṣaájú

Ọḍẹ ìjàyè wón n rọ bọ léyìn

Nítorí Àkàndé nàà ni



Ní àpẹẹrẹ (a) o ó ẹ àkíyèsí pé kò sí ọ̀rọ̀-ìṣe ní ilà ewì méjèèjì. Nínú ewì ní àwọn gbólóhùn báyíí ti lè jẹyọ. Nínú èdè ojoojúmọ́, bí yòò ẹ jẹyọ nì yíí:

Inú ogbà ní kóríko  
Èyin ogbà ní kóríko

Bákan náà ni àpẹẹrẹ (b) àwọn ọ̀rọ̀ ti a fàlà sí nídì yíí jẹ ìyapa nípa àfikún. Ìlò irú àwọn ọ̀rọ̀ arọ̀pò orúkọ tó n tọka sí ọ̀pọ̀ ni ipò olùwà yíí kò lè ri àyè nínú èdè ojoojúmọ́.

(d) Gbogbo orí àfín ewú  
Abúké ló rẹrù òdọ̀sà má sọ

Ti gbólóhùn yi ba máa wáyé nínú èdè ojoojúmọ́, ó ní láti ni ọ̀rọ̀ ìṣe nínú .

Gbogbo orín àfín jẹ ewú  
Abúké ló rẹrù òdọ̀sà má sọ

Ọ̀nà mìíràn ti ìyapa fi le wáyé ni yíyí ipò àwọn ọ̀rọ̀ po lónà tí kò lè wáyé ní èdè ojoojúmọ́. Fún àpẹẹrẹ:

(e) Ogbó ẹ́rẹ ẹ́rẹ wọn ò légbò  
Kékeré ìròrẹ wọn ò lágbà

Nínú ilà kejì àpẹẹrẹ òkè yíí, akéwì kò tẹ̀lé ìhun àpolà orúkọ bí ó ẹ yẹ kí ó wà ni èdè ojoojúmọ́. Ohun tí a n retí ni: ọ̀rọ̀-orúkọ+ọ̀rọ̀ èyán. Kí ó rí báyíí:

Irorẹ kékeré ò lágbà

Akéwì máa n ẹ àmúlò àwọn ìyapa yíí láti le mú ki ewì dùn mọ̀ràin mọ̀rain létí.

#### 7.1.4 Ìyapa Onítumọ̀

Ọ̀nà méjì ni a lè ló láti fi ẹ̀láyé irú ìyapa tí ewì máa n ní lábẹ̀ ìsọ̀rì yíí, lákòkòpọ̀, ewì lè ẹ ìtupalẹ̀ gbólóhùn ojoojúmọ́ tí yòò sí ẹ àtúntò fún irú gbólóhùn bẹ̀ẹ̀ kó lè wá ní ibámu pẹ̀lú èdè ewì. Bí àpẹẹrẹ:

(a) Omọ ojú oró  
Náà kúkú ni bàba mi  
Tí ò jomí ọ̀bà ò lèsun

(b) Àróunkẹ awo wọn lóde Ègbá

Aróunkẹ awo òde ijèsà...

Ní ilà kííní ewì (a) lókè yí, àwọn ọ̀rọ̀ mètẹ̀tẹ̀tá tó tẹ̀lé ara wọn yí jẹ ọ̀rọ̀ orúkọ, nínú èdè ojoojúmọ̀, àwọn onímọ̀ èdá-èdè yòò ni kò tónà nítorí kò bá òfin gírámà mu. Ní ilà kéjì, èyan aṣàfihàn ti ó máa n jeyọ léyìn ọ̀rọ̀ orúkọ ni akéwì gbé wá sí ìbèrè, nígbà tí ilà kẹta jẹ awé gbólóhùn aṣàpẹjúwe. Tí o bá wo ihun gbólóhùn yí, o ò ṣe àkíyèsí pé odidi gbólóhùn kan ni akéwì gé sí mẹta tí ó wa ṣe àtúntò fún fónrán kọ̀ọkan. Olórí awé gbólóhùn kan àti gbólóhùn àfaraḥẹ méjì ni. Tí ó bá jẹ nínú èdè ojoojúmọ̀, bí yòò ṣe rí nìyí:

Ọmọ ojú oró ni baba mi.

Ọmọ ojú oró tí o jómí ọ̀bà ó lèsun náà kúkú ni bàbàà mi.

Bákan náà, ní àpẹrẹ (b), o ó ṣàkíyèsí pé kò sí ọ̀rọ̀-ìṣe ní ilà kííní àti kéjì. Nínú èdè ojoojúmọ̀ a lè fi ọ̀rọ̀-ìṣe 'jẹ' sí ibi tó yẹ nínú àyọ̀lọ̀ yí, bí yòò ṣe rí nìyí

Àróunkẹ jẹ awo wọn lóde Ègbá

Aróunkẹ jẹ awo òde ijèsà...

Tí akéwì bá lò ó bá yí, kò ni bu ẹwà kún èdè ewì àti pé gbólóhùn náà ti gùn jù fún ewì. Ìdí nìyí tí akéwì fi ṣe àtúntò fún un.

Lónà kéjì, tí ìyapa tún ti lè wáyé ni lílọ ọ̀rọ̀ kan lónà tí yòò fi jẹ ọ̀n-na ní àyè tó wà. Inú ìfọ̀rọ̀dára ni èyí tí wọ̀pọ̀ jù. Bí àpẹrẹ.

(c) Èṣù ni ta ló rú

Ta ni ò rú

Wọn ni ìṣekúṣe ló rú

Ayé ò rú

-----

Èṣù bá ni kí wọn fowó síjà

Gbogbo ayé ní

Ìṣekúṣe dáyé o

Nínú ẹ̀ṣe ìfá tó wà lókè yí, àwọn ọ̀rọ̀ tí a fàlà sí nídíí, ìyẹn 'rú' àti *dáyé* ni ju ìtumọ̀ kan lọ. Àwọn ìtumọ̀ ti 'rú' le ni nìwònyí:

- ru - rú ẹbọ
- rú jáde bí ìgbà ti igi ti wọn ti gé bá tún yọ ewé tuntun jáde.
- rú nńkan pọ
- kí nńkan rúwé (bí igi)

Bákan náà dáyé lè ni àwọn ìtumọ̀ yìí:

- Dáyé - dé ayé (kí nńkan dé láti ibìkan)
- dá ayé mọ̀lẹ̀ nínú ìjàkadì
- dá ayé tàbí kí ó ẹ̀dà ayé.

Àwọn akéwì máa n lo irú àwọn ọ̀rọ̀ yìí láti bu ẹ̀wà kún èdè ewì. Pẹ̀lú àwọn àkíyèsí wọ̀nyí, a lè sọ pé lóòótọ̀ ni èdè ewì yapa sí èdè ojoojúmọ̀. Ẹ̀gbón nínú àkà èdè kan náà ní àwọn méjèjèì ti n sọ́lá. Nínú èdè ojoojúmọ̀ ni èdè ewì ti n ẹ̀ àmúlò, òun ni ó jẹ̀ ọ̀pó fún un. Gbogbo ohun tí o lè jẹ̀ àwòrán ewì ti oníṣẹ̀ ọ̀nà lè yà, orí èdè ojoojúmọ̀ ló gbé e lé. Àṣepọ̀ tó lágbara ní ó wà láàárín èdè ewì àti èdè ojoojúmọ̀, èdè ojoojúmọ̀ ni èdè ewì n ló bí o tilẹ̀ jẹ̀ pé ó máa n ẹ̀ àtúnṣe àti àtúntò àwọn ẹ̀yọ̀ ọ̀rọ̀, awẹ̀ gbólóhùn àti gbólóhùn lóríṣíríṣi.

Ó rọ̀rùn fún èdè ewì láti ẹ̀ àgbékalẹ̀ gírámà tirẹ̀ láàyè ọ̀tọ̀ kí ó lè ya àwòrán tí o fẹ̀ fi èdè ẹ̀ fún olùgbọ̀.

## **8.0 Ìpín karùn ún**

### **8.1 Àwọn ọ̀nà ìṣowọ̀lo-èdè**

Àwọn èròjà ìṣowọ̀lo-èdè ni a lè pè ni ọ̀nà-èdè tàbí ọ̀nà-ìṣowọ̀lo-èdè tí oníṣẹ̀ ọ̀nà tele jọ lọ̀kan-ò-jọ̀kan láti fi gbé ìṣẹ̀ ọ̀nà sí ayé. Ipa tí àwọn àbùdá wọ̀nyí n kó nínú ìhun ìṣẹ̀ ọ̀nà kò kéré. A lè pe wọn ni èròjà tó gbé ìṣẹ̀ ọ̀nà dúró gégé bí odidi. Oríṣíríṣi ni àwọn àbùdá wọ̀nyí, bẹ̀ẹ̀ ni kò rọ̀rùn láti bá gbogbo wọn pàdé nínú ìṣẹ̀ kan. A ó wo àwọn àbùdá wọ̀nyí lọ̀kan-ò-jọ̀kan.

### 8.2.1 Àwítúnwí

Àwítúnwí jé ọ̀nà èdè pàtàkì tí àwọn oníṣẹ́ ọ̀nà n ẹ̀ ẹ̀ àmúlò nínú iṣẹ́ wọn, ó fẹ̀rẹ̀ ma sí ẹ̀yà lítírésọ̀ tí kí í lẹ̀ ó, ìbá à jẹ́ eré oníṣẹ́, ìtàn àròsọ̀ tàbí ewì. Ọ̀nà tí wọn gba lẹ̀ ó lẹ̀ yàtò díẹ̀díẹ̀ síra wọn. Àwítúnwí ní kí oníṣẹ́ ọ̀nà ẹ̀ ìtẹ̀numọ̀ tàbí àtúnso ohun tí ó tí sọ̀ tẹ̀lẹ̀ lóríṣíríṣí ọ̀nà fún àkíyèsí àwọn olùgbọ̀. Lára àwọn onímọ̀ Yorùbá tí ó tí ẹ̀ṣíṣẹ́ lórí àwítúnwí ní Awobuluyi, Bamgboṣe àti Ọ̀látúnjì. Èrò Bamgboṣe àti Ọ̀latunji bára mu lórí oríṣi àwítúnwí tí o wà, wọn pín sí ọ̀nà méjì, ìyẹn, àwítúnwí oníhùn gbólóhùn àti àwítúnwí ẹ̀lẹ̀yọ̀ ọ̀rọ̀. Wọn tún ẹ̀ ìpínsísọ̀rì fún àwítúnwí oníhùn gbólóhùn sí ọ̀nà méjì àwọn ní: (i) Odidi gbólóhùn àti (ii) àpólà gbólóhùn. Awobuluyi pín àwítúnwí sí oríṣi ọ̀nà márùn-ún. Àwọn ní:

- (a) Àwítúnwí ìrọ̀-èdè
- (b) Àwítúnwí ẹ̀yọ̀-ọ̀rọ̀
- (d) Àwítúnwí kókó-ọ̀rọ̀
- (e) Àwítúnwí ìtúmọ̀

Nínú ìdánílẹ̀kọ̀ọ̀ yìí, a o ẹ̀ àlàyé oríṣi àwítúnwí méje. Àwọn ní:

- (i) Àwítúnwí ẹ̀lẹ̀yọ̀ ọ̀rọ̀
- (ii) Àwítúnwí awẹ̀ gbólóhùn
- (iii) Àwítúnwí odidi gbólóhùn
- (iv) Àwítúnwí ìrọ̀
- (v) Àwítúnwí ìtúmọ̀
- (vi) Àwítúnwí elétò gbólóhùn
- (vii) Àwítúnwí kókó ọ̀rọ̀

### 1. Àwítúnwí Eléyọ Ọrọ̀

Ohun tí èyí tùmò sí ni pé kí oníṣẹ̀ ọ̀nà ẹ̀ ẹ̀ àwítúnwí ẹ̀yọ ọ̀rọ̀ kan ju ìgbà kan lọ nínú afọ̀. Àpẹ̀ẹ̀ẹ̀:

- (a) Berú bá sá lóko olówó  
Bòwó bá tún erú mú  
Àtoko ìròkò doko ìròkòto  
Àtoko erú dóko erú lẹ̀rú ń lọ

Nínú àpẹ̀ẹ̀ẹ̀ ọ̀kẹ̀ yíí, ẹ̀yọ ọ̀rọ̀ tí a ẹ̀ àwítúnwí ni ẹ̀rú tí a fa ìlà sí nídíí. Ìgbà m̀erín ọ̀tòtòtò la ẹ̀ àwítúnwí rẹ̀. Nígbà m̀íràn, àwítúnwí ẹ̀yọ ọ̀rọ̀ lè má jẹ̀yọ nínú ìsọ kan. Ọ̀rọ̀ tí a ẹ̀ àwítúnwí rẹ̀ lè jẹ̀yọ ni gbólóhùn méjì tí o tẹ̀lé ara wọ̀n tàbí ti o jìnà sí ara wọ̀n. Şùgbọ̀n tí wọ̀n jọ wà nínú afọ̀ kan náà.

- (b) Olè ní ń m̀esè olè  
Ń tọ̀ lórí àpáta

Nínú àpẹ̀ẹ̀ẹ̀ (b), olè ni a ẹ̀ àwítúnwí fún ní ìlà kííní. Ìgbà méjì ni àwítúnwí yíí wáyé.

### 2. Àwítúnwí Awé Gbólóhùn

Èyí ni kí oníṣẹ̀ ọ̀nà ẹ̀ ẹ̀ àwítúnwí awé gbólóhùn àkudé gbólóhùn, àpólà orúko tàbí àpólà-ìṣe. Bí àpẹ̀ẹ̀ẹ̀:

Ó dé'le apeja, Arigidi fún léja  
Ó dé'le àgbè, ó gb'a'su, ó gbá'ta  
Ó dé'le ará oko, ó gbetu, ó gbepo  
Ó dé'le anílélókó, ó gba ohun gbogbo tán

O ó ri àwítúnwí awé gbólóhùn tí a kọ lára ọ̀tò nínú ìlà m̀erín-in àpẹ̀ẹ̀ẹ̀ ọ̀kẹ̀ yíí, nígbà m̀íràn, awé gbólóhùn tí a ẹ̀ àwítúnwí rẹ̀ lè wà ní ìbèrè, àárín tàbí ni ọ̀wọ̀ ìparí gbólóhùn.

### 3. Àwítúnwí Odidi Gbólóhùn

Ìtumò èyí ni kí oníṣẹ̀ ọ̀nà ẹ̀ ẹ̀ àwítúnwí gbogbo wúnrèn ọ̀rọ̀ tó wà nínú ìhun gbólóhùn. Ó lè jẹ̀ méjì tàbí kí ó jù bẹ̀ẹ̀ lọ. Bí àpẹ̀ẹ̀ẹ̀:

- (a) Ojọ Adárúdúrùdu mbò wá'lẹ̀ yí  
Mo máṣọ t'ó mú bora

Mo maṣo t'ó mú bora  
Ojọ Adárúdurùdu mbò wá'lẹ̀ yí  
Mo maṣo t'ó mú bora  
Adárúdurùdu w'ẹ̀wù ẹ̀ha

O ó ẹ̀ ẹ̀ àkíyèsí nínú àpẹ̀ẹ̀rẹ̀ òkè yí pé akéwì ẹ̀ ẹ̀ àwítúnwí ilà kìní ní ilà kẹ̀rin, bákan náà ó ẹ̀ ẹ̀ àwítúnwí *Mo maṣo t'ó mú bora* lẹ̀mẹ̀tẹ̀ ọ̀tọ̀tọ̀. Ẹ̀sì ẹ̀ àwítúnwí odidi gbólóhùn lẹ̀ jẹ̀ ẹ̀mẹ̀jì tàbí jù bẹ̀ẹ̀ lọ, iye ìgbà tí a ẹ̀ ẹ̀ àwítúnwí dúró lórí iṣẹ̀ tí a bá fẹ̀ ran èdè ní àsikò kan. Àpẹ̀ẹ̀rẹ̀ yí wópò nínú ẹ̀sẹ̀ ifá àti ọ̀fò Yorùbá.

#### 4. Àwítúnwí ìró

Irú àwítúnwí yí maa n jọ ifòròdàrà. Nínú èrò Awobuluyi, ó ni ìró ni a maa n ẹ̀ ẹ̀ àwítúnwí rẹ̀ ní ọ̀pọ̀ ìgbà nínú èdè ewì Yorùbá tí a maa n ṣiwọ̀ pè ní ẹ̀yọ-òrò. Àpẹ̀ẹ̀rẹ̀ ni:

*Akẹ̀kẹ̀ ló ní ẹ̀ maa kẹ̀*  
*Àlọ̀fòhùn ló ní ẹ̀ maa lé fòhùn*  
*Àgbìnsínú legbìn gbìn*  
*Àkùnsínú lẹ̀kùn kùn*

Nínú àpẹ̀ẹ̀rẹ̀ yí, àwọn ìró tí a ẹ̀ ẹ̀ àwítúnwí ni – *e, un, in* àti *in*. Akéwì ẹ̀ ẹ̀ àwítúnwí ìró *e, ẹ, un, o* àti *in* nínú àwọn ọ̀rọ̀ tí a fàlà sí nídíí lókè yí, bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé nípa ìtumọ̀, wọn ò fi gbogbo ara bára tan.

#### 5. Àwítúnwí Ìtumọ̀

Ìtumọ̀ ẹ̀yí ni pé kí oníṣẹ̀ ọ̀nà gbé afọ̀ rẹ̀ kalẹ̀ lórí ihun gbólóhùn tàbí ilà ewì méjì tàbí mēta tí wọn túmọ̀ sí nṁkan kan náà láti lẹ̀ fẹ̀sẹ̀ ohun tí ó n sọ múlẹ̀. Bí àpẹ̀ẹ̀rẹ̀:

- (a) Rírí n sunkún àìrì bí  
Rírí n gbàwẹ̀ àìrì pòn  
Ó n fowó osùn nùgiri gbígbe  
Ó rọmọ̀ lẹ̀yìn adiyẹ̀ ó bú púrú sẹ̀kún

Tí o bá wo àyọ̀lò òkè yí, o ó ẹ̀ ẹ̀ àkíyèsí pé èrò tó wà níbẹ̀ jẹ̀ ọ̀kan tó n tọ̀ka sí ìdádúró ọ̀mọ̀ bíbí tàbí àìrọ̀mọ̀ bí. Kókó ohun tí akéwì ni lókàn ló wà ní ilà kẹ̀rin. Àwọn ilà kìní si kẹ̀ta jẹ̀ àwítúnwí àkàwé ohun tó wà lókàn akéwì. Ohun kan-náa ni àwọn gbólóhùn tàbí ipèdè tí a fàlà sí lábẹ̀ túmọ̀ sí, ẹ̀yí tí ẹ̀ ẹ̀ àìrọ̀mọ̀bí tàbí yàgàn.

## **Àwítúnwí Oníhun Gbólóhùn**

Irú àwítúnwí yíí maa n wáyé nígbà tí onísé ọ̀nà bá n ẹ̀ ẹ̀ àkàwé ọ̀rọ̀ nípa ẹ̀sẹ̀ àtòpọ̀ èrò nínú ihun gbólóhùn. Àbùdá yíí maa n ẹ̀sẹ̀ pẹ̀lú bátàní gírámà àti sántààsì, ó wópọ̀ nínú ọ̀we àti ìgbékalẹ̀ ọ̀rọ̀ nínú èdè Yorùbá. Bí àpẹ̀rẹ̀:

Èni a ní kó fẹ̀ni lójú, ata ló fi sẹ̀nu  
Èni a ní kó kíni léyìn, ẹ̀gún ló fi sówó.  
Èni à bá fẹ̀yìn tì ká mu dídùn ọ̀sàn  
Kíkan ló n fún ni mu

O ó ri pé èrò kan ọ̀so ni ilà mètẹ̀tẹ̀ta tó ní bátàní ihun kan-naà yíí n tọ̀ka sí, bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé ilà mètá ni ọ̀we yíí ni. Ìwà ọ̀dàlẹ̀ àti àìní-ìgbókànlé lo n tọ̀ka sí.

### **6. Àwítúnwí Kókó Ọ̀rọ̀**

Nínú àbùdá yíí, ohun tí ó jẹ̀ kókó ọ̀rọ̀ tàbí kókó èrò ni onísé ọ̀nà n gbé jade nínú afọ̀ rẹ̀. Ó wópọ̀ nínú ẹ̀sẹ̀ ifá. Àwọn awo sába maa n ẹ̀ ẹ̀ àwítúnwí ilà méjì, mètá sí méré̀n àkókó ní ìbèrẹ̀ tàbí ìparí ẹ̀sẹ̀ ifá. Àpẹ̀rẹ̀:

*Oníkéké ló logún  
Alábàjá ló loḡbòn  
Adiá fún s'óóróyè  
Omọ aṣawo 'roko  
Tó n sunkún àíríbí  
Tí n gbàwẹ̀ àírípòn  
Wón ní ó k'ò kààkí mólẹ̀  
Ebọ ni o ẹ̀,  
Ó gbọ̀ rírú ẹ̀bọ, o rú  
Ó gbọ̀ èrù àtùkèsù  
Ó tù, ó gbọ̀ ìkárara ẹ̀bọ ha fún un  
Ijó ní jó, ayọ̀ ni yọ̀  
Ó n yin awo  
Àwọn awo n yifá  
Oníkéké ló logún  
Alábàjá ló loḡbòn  
Adiá fún s'óóróyè  
Omọ aṣawo 'roko*

O ó ri pé ni ìparí ẹ̀sẹ̀ ifá yíí, awo tún ẹ̀ ẹ̀ àwítúnwí ilà méré̀rẹ̀rin àkókó lẹ̀kẹ̀kan síí.

### 8.2.1 Ìwúlò Àwítúnwí

Àwítúnwí wúlò lóríṣíríṣi ọ̀nà. Lára ìwúlò rẹ̀ ni:

- (1) Ó máa n fi ohun tó jẹ́ kókó nínú afò hàn.
- (2) Àwọn oníṣẹ́ ọ̀nà máa n ló láti fi kókó èrò wọn hàn nínú iṣẹ́ wọn gégé bi ohun tó jẹ́ wọn lógún.
- (3) Ó máa n mú kí ìgbésẹ́ ewi dánmórán lónà tí yòò fi bá gírámà èdè mu.
- (4) Ó máa n mu kí ìfẹ́ inú aṣàfò ó ṣe. Èyí wópò nínú ọ̀fò nítorí pé ó ní iye ìgbà tí wọn máa n ṣe àwítúnwí àwọn gbólóhùn kan nínú ọ̀fò.
- (5) Ó tún máa n mú kí ó rọ̀rùn fún olùgbọ́ láti lóye afò tí ó n lọ lówọ́ ni pàtàkì orin tàbí ìyèrẹ́ ifá.
- (6) Àwítúnwí tún dàbí ìsòyè fún àwọn akéwì kí wọn ma bàá gbàgbé.

### 8.3 Ìbádọ̀gba Gbólóhùn

Ọ̀nà èdè yìí ṣe pàtàkì pèlú ètò gbólóhùn lónà tó fi jẹ́ pé oníṣẹ́ ọ̀nà yòò sìn àwọn gbólóhùn tó bá ara wọn dọ̀gba nínú ihun kan nàà. Kòṣeémáńí ni ó jẹ́ fún ewi nítorí ó máa n jẹ́ kí ewi rọ̀rùn láti ṣeḍá, ní pàtàkì orin kíko. Àwọn gbólóhùn wònyí máa n ṣe déédé pèlú ara wọn. Oníṣẹ́ ọ̀nà máa n hun wọn papò bí ẹnì tí ó n hun ẹnì lónà tí yòò fi ṣòro láti yọ ọ̀kan kúrò níbẹ́. Àbùdá yìí máa n fi ẹ̀ṣẹ́ ètò olóòró àti oníbùú múlẹ́ nínú ewi. Ó máa n mú kí ẹ̀ṣẹ́ ewi ó rọ̀rùn láti kọ́ sórí lónà tí kì í fi yá gbàgbé. Bí àpẹ̀rẹ̀:

- (a) Èyìnkùnlé lẹ́tá wà  
Ilé laṣeni n gbé
- (b) Èdè ò gbóhùn ẹ̀lẹ̀yò  
Bi ará ilé ò ṣe gbóhùn ará oko

O ó ṣe àkíyèsí pé àwọn gbólóhùn wònyí bá ara wọn dọ̀gba nípa ihun àti bátàni. Nínú ìbádọ̀gba gbólóhùn, bí àwọn gbólóhùn yìí bá wà ní sísẹ́-ń-tẹ̀lẹ́, ó ṣeṣe kí wọn máa túmọ́ ara wọn tàbí ó lè jẹ́ pé ohun tí gbólóhùn àkókó kò sọ̀tán tàbí sọ ní àsoyè ni èyi tó n tẹ̀lee yòò parí. Bí àpẹ̀rẹ̀:



(d) Apá lará, èjìkà ni iyèkan.

Oríṣi ìbádógba gbólóhùn mètá ni a ṣe àkíyèsí, àwọn ni; ìbádógba gbólóhùn tó dèyìn kọra, ìbádógba gbólóhùn tó dojú kọra àti ìbádógba gbólóhùn tó wà ní ṣíṣẹ̀-ń-tẹ̀lé.

### 8.3.1 Ìbádógba Gbólóhùn tó dèyìn kọ ara wọn

Àwọn gbólóhùn bá yí báramu ṣùgbón wọn dèyìn kọ ara wọn nípa èrò nígbà tí a bá wo ìtumò àwọn kókó ìṣorí ọ̀rò tó wà nínú gbólóhùn. Bí àpẹ̀rẹ̀:

(a) Ènìyàn *burúku* pò bí ìgbé  
Èni *rere* wọn jojú lọ

(b) Ètùtù owú *ṣòpò*  
Afára oyin *ṣòwón*

Àwọn ọ̀rò tí a kọ ló tó lókè yí dèyìn kọ ara wọn nígbà tí a bá wo ìtumò wọn nínú ìhun gbólóhùn tí a ti lò wọn.

### 8.3.2 Ìbádógba Gbólóhùn tó dojú kọ ara wọn

Àwọn gbólóhùn bá yí bá ara wọn dógba, wọn sì kojú sí ara wọn nípa ìtumò nígbà tí a bá wo èrò tí àwọn ìṣorí ọ̀rò inú gbólóhùn wònyí mú jáde. Púpọ̀ ìgbà, àwọn gbólóhùn wònyí máa n tùmò ara wọn bí àpẹ̀rẹ̀.

(a) Ìṣẹ̀ kí ṣe ohun àmúṣeré  
Ìyà kí ṣe ohun àmúyangàn

(b) Apá lará  
Ìgùnpá niyèkan

O ó ri pé gbólóhùn kejì ló n ṣe kònkàrí ìtumò gbólóhùn àkókó.

### 8.3.3 Ìbádógba Gbólóhùn Ṣíṣẹ̀-ń-tẹ̀lé

Ìhun àwọn gbólóhùn wònyí máa n jọ ara wọn, wọn sì máa n wà ní ṣíṣẹ̀-ń-tẹ̀lé nínú ètò gégé bí èrò tó wà nínú wọn bá ti pò tó. Èrò yí lè pò, ṣùgbón wọn gbòdò wà nínú àkà ìtumò kan nàà kí wọn sì máa sọ àṣoyé nípa ara wọn. Bí àpẹ̀rẹ̀:

(a) O sùré tí tí o ko ikú  
O rìrìn gbèrè o kàrùn  
O bọ̀sọ nílẹ̀ o jọkú lójú.

(b) Bí a á nùdí

Ikun là á mú

Bí a á lé tìrò

A yẹ pẹpẹ ẹnu

O ó ri pé àwọn èrò tó wà nínú àpẹrẹ òkè yí tẹlé ara wọn gégé bí ihun gbólóhùn kòòkan ẹe rí. Ìsòrí ọ̀rọ̀ tí akéwì lò bá ara wọn rìn, iyẹn ni pé, ọ̀rọ̀-orúkọ bá ọ̀rọ̀-orúkọ rìn.

### **Ìwúlò ìbádógba gbólóhùn**

1. Ó n ẹe okùnfà ẹwà fún gbólóhùn
2. Láì sí ìbádógba gbólóhùn kò le è sí ewì. Gégé bí Hopkins ẹe sọ, ìbádógba gbólóhùn ni ọ̀pákùtẹ̀lẹ̀ fún ewì.
3. Ó máa mú kí ẹẹ ewì rọ̀rùn láti kọ̀ sọ̀rí
4. Ó n ẹe irànlówọ̀ fún àtinúdá
5. Ìbádógba gbólóhùn ni orísun fún ọ̀nà-èdè bíi àwítúnwí ihun, àjùmọ̀rìn ọ̀rọ̀ àti ìfohùngbohùn. Wo Ọ̀látúnjì (1984).

### **8.4 Ìfọ̀rọ̀dára**

Èyí ni kí onísẹ̀ ọ̀nà lo ẹyọ ọ̀rọ̀ lónà tí yòò fi dàbí ẹni pé o n fi ọ̀rọ̀ dára lóríṣíríṣi ọ̀nà, nígbà tí a bá gbọ̀ iró irú àwọn ọ̀rọ̀ bẹ̀ẹ̀ nínú afọ̀ kan. Àkíyèsí fihàn pé oríṣíríṣi ìfọ̀rọ̀dára ni a lè rí nínú ewì ní pàtàkì èdè Yorùbá. Ẹ̀gbọ̀n oríṣi mẹ̀ta ni a o mẹnubà. Àwọn ni; ìfọ̀rọ̀dára tí ohun (Ìfohùndára), ìfọ̀rọ̀dára tí itumọ̀/oní pónna àti ìfọ̀rọ̀dára aláarakò.

#### 8.4.1 Ifòròdàrà ti ohùn ( Ifohùndàrà)

Ìtumò èyí ni kí onísẹ ọ̀nà fi ohùn dára lórí sílébù ọ̀rò lònà àrà tí yòò fi dàbí i pé ìtumò àwọn ọ̀rò náà yàtò nínú ìhun kan náà. Nígbà mírán, àwọn ẹ̀yọ ọ̀rò wònyí lè máa ní ìtumò kan náà tàbí kí wọn máa ní ìtumò kan gúnmo tí a lè fi inú rò nínú gbólóhùn béẹ̀. Bí àpẹ̀rẹ̀ nínú oríkì Ọ̀lálọ̀mí:

- (a) Ìjà kan, ìjà kàn  
Tí wọn n jà lófà

Àpẹ̀rẹ̀ mírán:

- (b) A ò gbòdò na babaláwo tó gbófá yanranyanran  
Bí a bá na babaláwo tó gbófá yanranyanran  
Ohun burúkú á máa já lu ohun burúkú  
Ohun burúkù á máa já lu ohun bùrúkù

Oríṣíríṣi ìtumò ní onísẹ ọ̀nà máa n fi àbùdá yí mú jáde níbi tí irú àwọn ọ̀rò béẹ̀ bá ti ní ìtumò ọ̀tọ̀tọ̀. Şùgbón, ní ọ̀pọ̀ ìgbà, àwọn ọ̀rò tí a fi n dára kí sáà ni ìtumò gan-an, bí kò ẹ̀ ìtumò ọ̀rò tí a fi ẹ̀ ìgbéka ifòròdàrà náà. Bí o ó ti ẹ̀ àkíyèsí nínú àwọn àpẹ̀rẹ̀ òkè yí. Nínú èdè Yorùbá, kò sí ọ̀rò tó n jẹ kàn tàbí bùrúkù, akéwì lò wọn láti dára ni.

#### 8.4.2 Ifòròdàrà ti ìtumò tàbí Ifòròdàrà onípónna

Nígbakúgbà tí onísẹ ọ̀nà bá lo irú ifòròdàrà yí, ó máa n fún wa ní ìtumò tó ju ẹ̀yọkan lọ; ìdí ni pé ilò wọn máa n mú pọ̀-*na* lówó nínú ìhun gbólóhùn. Bí àpẹ̀rẹ̀:

- (a) Lọ̀jọ̀ tí àásà d' Àpòmù  
Lèké dáyé
- (b) Àsía Ọ̀yìnbo dọ̀rìṣà kékeré  
T'a n péjọ̀ lò ọ̀ bérí fún

Àwọn ọ̀rò tí a fàlà sí nídí ní àpẹ̀rẹ̀ *a* àti *b* lókè yí le ní ju ìtumò kan lọ ní ọ̀gangan ìṣẹ̀lẹ̀ kan. A ti ṣàlàyé èyí sẹ̀yìn. Gbólóhùn yí *Dáyé* lè tùmò sí:

- (1) Dé inú ayé
- (2) Dá ayé mólẹ̀ nínú ìjàkadì
- (3) Şèdá ayé (ìyẹn kí wọn dá ayé)

Bákan náà *Bé́rí* lè tùmò sí:

- (1) *Bé́rí* (ìkíni ti ológun)
- (2) *Bé́rí* (bíbé orí fún ètùtù)

### 8.4.3 *Ìfòròdàrà alárokò*

Bátànì ọ̀rọ̀ orúkọ tí a ẹ̀dà ní èyí sáà maa n jémò. Àkíyèsí fi hàn pé kì í sí ibásepò láàrín àwọn ọ̀rọ̀ orúkọ wònyí pèlú ọ̀rọ̀ یشه tí ó dàbí ẹ̀ni pé wón jọ kówó ọ̀ rìn papò nínú irú ilà ewi bẹ̀. Ó tún maa n wópò nínú ọ̀fọ̀ àti àwọn àròfọ̀ m̀íràn. Bí àpẹ̀rẹ̀:

*Iré ló ní kí ẹ̀ maa bá mi ré*  
*Ètù ló ní kí ẹ̀ maa fi 're tù mi*  
*Erè ní ẹ̀ f'owó 're rè mi*  
*Ata ló ní ẹ̀ maa ta mi l'ọ̀rẹ̀*  
*Amò l'ó ní ẹ̀ wá f'owú yin mò mí*

Àwọn ọ̀rọ̀ tí a kọ̀ yàtò yí kò ní n̄kan ẹ̀ pèlú ara wón nípa ìtúmò, iyẹn ni pé kò sí ibásepò kan danin danin láàrín ọ̀rọ̀ orúkọ àti ọ̀rọ̀ یشه wònyí, wón kàn ẹ̀dà wón lórí àgbékà èdè ni èyí tó ní àyòrísí *Ìfòròdàrà* tó ní ìtúmò ipàrokò. (*Ìfòròdàrà alárokò*).

### 8.4.4 *Ìforúkòdàrà*

Èyí ni kí oníṣẹ̀ ọ̀nà fi orúkọ èyàn dàrà nínú ihun gbólóhùn. Bí àpẹ̀rẹ̀:

- (1) *Egbèrún Sàámú* ò lè *sá m'Ọ̀lọrun lówó*
- (2) *Yèkínì* kan kò lè *yè é*
- (3) *Wíke wí* n̄kan

Àwọn orúkọ tí a fàlà si nídí ni akéwì fi dàrà

### *Ìwúlò Ìfòròdàrà*

1. Ó n̄ jẹ́ kí ewi dùn létí.
2. Ó n̄ ran àtinúdá lówó.
3. Ó n̄ bu ẹ̀wà kún ewi

## 8.5 Àfiwé

Èyí ni kí a fi nńkan méjì wé ara wọn yálà nípa pé wọn jọ ara wọn, wọn bá ara wọn mu tàbí bá ara wọn tan. Ó jẹ ọ̀nà kan pàtàkì tí a fi lẹ̀ gbé èrò afòyemọ̀ jáde kí ó lẹ̀ yé àwọn ènìyàn yékéyéké. Nígbàkúgbà tí oníṣẹ̀ ọ̀nà bá lo àfiwé yìí, ó gbọ̀dọ̀ ní nńkan pàtàkì tó fẹ̀ fàyo gégé bí ìdí abájọ̀. Nígbà tí a bá fi èrò inú ẹ̀ni hàn lórí àwọn nńkan bá yìí ni a máa ń rí àfiwé. Oríṣi àfiwé méjì ni a ṣe àkíyèsí pé ó wà. Àwọn ni àfiwé tààrà àti àfiwé ẹ̀lẹ̀lọ̀.

### 8.5.1 Àfiwé tààrà/simili

Nínú àfiwé yìí, a lẹ̀ fi nńkan méjì wé ara wọn lónà tó ló tààrà ti kò gba ìrònú rárá kí á tó mọ̀ pé, ṣe ni a ń fi nńkan méjì wé ara wọn. Àwọn wúnrèn gírámà kan wà to máa ń ṣiṣẹ̀ atókùn fún un. Àwọn ni: bí, tó, àti jù. Wo àpẹ̀rẹ̀ wònyí:

- (i) Ó dúdú *bí* kóró ṣin
- (ii) Ó ń wẹ̀yìn *bí* ṣolóòdò wá lálẹ̀
- (iii) Ó dára *bí* egbin
- (iv) Ó dé akoto *bí* iná ọ̀dẹ̀.

Ìtumọ̀ wọn ni pé, wọn rí b́akan-náà. B́akan náà ni a tún ní atókùn jù, irú ọ̀rọ̀ ìṣe jù yìí máa ń fi àyè bí nńkan méjì tí a fi ń wé ara ti rí hàn. Bí àpẹ̀rẹ̀:

- (v) Ifẹ̀ ọ̀kàn sà̀n *ju* ifẹ̀ ojú lọ
- (vi) *Adé ga ju* Òlú lọ.
- (vii) Ọ̀mọ̀ dára *ju* owó lọ

Atóka míràn ni **Tó**

- (vii) Ó fẹ̀rẹ̀ ga *tó* ọ̀pó iná
- (viii) Owó kò *tó* ọ̀mọ̀
- (ix) Olú ga *tó* Adé ní ìwọn ẹ̀ṣẹ̀ bàtà márùn ún.

Àwọn wúnrèn tí a kọ yàtò ní o dúró gégé bí atókùn fún àfiwé yìí. Ìtumò tí atókùn àfiwé tààrà máa n ní ni:

Jù - wa fún ǹnkan méjì, níbi tí òkan ti ju èkejì lọ

Tó – wà fún ǹnkan tó rí b́akan náà s̀ngb̀n tí kò ju ara lọ

### 8.5.2 Àfiwé Èlélò/ Mètáfò

Írú àfiwé yìí k̀ì í ni àwọn atókùn bí àfiwé tààrà. Àfiwé èlélò t̀b̀ì mètáfò pé orìsirìsì b́akan náà. A rí èl̀yò òrò, awé gbólòhùn t̀b̀ì odidi gbólòhùn. A ó s̀ è àl̀yè wòn l̀k̀òk̀an.

#### (1) Àfiwé Èlélò t̀b̀ì Mètáfò èl̀yò òrò

Írú èyò òrò ẁnyí l̀ è j̀ è ìnagijè t̀b̀ì àl̀j̀. Bí àpèrè, eb̀lò, iwin, akadá, èlédè, jagunlabí, ajá, ègà. Írú àwọn ìnagijè bá yìí, m̀tí m̀tí bí ewé tii m̀rì ní wòn máa n rí. Bí àpèrè, tí a bá pe ènkan ní ajá, ó l̀ è t̀m̀ sí: (i) Onìsèkúse (ii) Onìkanra

#### (2) Àfiwé Èlélò t̀b̀ì Mètáfò tó j̀ Awé gbólòhùn

Írú àfiwé yìí k̀ì í ní atókùn t̀b̀ì atóka àfiwé. Àfiwé yìí s̀b̀à máa n j̀ è òrò orúko àti èyán r̀:

Òrò ológbón  
Òrò omódé  
Ìtì ògèdè  
Adágún odò

A fi *Òrò ológbón* wé òrò tó ní ìtumò t̀b̀ì tó ní ogbón ní nù àti *òrò omódé* wé òrò tí kò fi bèè ní ìtumò t̀b̀ì mú ogbón l̀wò.

*Ìtì ògèdè* wé òrò t̀b̀ì ǹnkan tí kò s̀ro

*Adágún odò* wé èni tí kò lọ síwájú t̀b̀ì padà s̀yìn, tó wà l̀j̀ kan, kò ní ilòsìwájú kankan.

### (3) Àfiwé Èlélòò tàbí Mètáfò tó jé Odidi Gbólòhùn pèlú atókùn ‘ni’ àti ‘di’

A ẹ̀ ẹ̀ àkíyèsí pé ọ̀rò ị̀şẹ̀ máá n wà nínú àfiwé yíí nítòrí pé àwọn mètáfò yíí jé odidi gbólòhùn, ọ̀rò yíí, irú ẹ̀yí tó wù kó jé ló n ẹ̀ ị̀şẹ̀ Mètáfò nínú àwọn gbólòhùn wònyí. Bí àpẹ̀ẹ̀rẹ̀:

(1) *Ìyá ni wúrà, baba ni dígí*

(2) *Èfúnşetán di iná kò ẹ̀ ẹ̀ fi sórí òrùlé sùn*

Ohun tó n fi irúfẹ̀ mètáfò yíí hàn ni atókùn *ni* àti *di*, bí o ti ẹ̀ ẹ̀ àkíyèsí nínú àwọn àpẹ̀ẹ̀rẹ̀ òkè yíí.

#### Ìwúlò Àfiwé

1. Ó n fi àtinúdá akéwì hàn
2. Ó n jé kí ewì dùn létí
3. Ó n yàwòrán àwọn nńkan tí a ò lóye tàbí ní irírí rẹ̀ tẹ̀lẹ̀ sí ni lókàn.

#### 8.6 Ìşohundèniyàn

Àbùdá yí jé ọ̀kan pàtàkì tí àwọn oníşẹ̀ ọ̀nà n ẹ̀ ẹ̀ àmúlò pàápàá, nínú ewì alohùn bí i ẹ̀şẹ̀-ifá àti ọ̀fò àyájó. Èyí ni ki wọn ẹ̀ ẹ̀ àmúlò nńkan tí kò lẹ̀mìí láti hùwà bí èniyàn tàbí kí ó máá ẹ̀ ẹ̀ àwọn nńkan tí a mọ̀ pé èniyàn nńkan ló jé mọ̀. Ó máá n fún àwọn oníşẹ̀ ọ̀nà láàyè láti sọ ẹ̀rò ọ̀kàn wọn lórí ohunkóhun láí tọ̀ka sí ẹnìkan pàtó. Bákan náà, àbùdá yi n jé kí a lè fi ìmọ̀sílára èniyàn sí àwọn nńkan mírán tí ó wà ni àyíká wa tí kí í ẹ̀ ẹ̀ èniyàn, yálà wọn jé ohun ẹ̀lẹ̀mìí tàbí ẹ̀yí tí kò lẹ̀mìí, ẹ̀yí tí a rí tàbí tí a kò rí, kí àlàyé yíí lè yé ọ̀ dáadáa. Bí àpẹ̀ẹ̀rẹ̀:

*Òtító dọ̀jà o kùtá  
Owó Adéọ̀lá yarọ̀ sí bánkì  
Kàràbà ó túnra mú, odò n gbàrèrè  
Ìgbà ojú fọ̀ àlááfíà n jògá*

Àwọn ọ̀rò tí a kọ̀ yàtò ni wọn lò gégé bí ohun abẹ̀mí tó n ẹ̀ ẹ̀ ohun tí a mọ̀ pé èniyàn lò lè ẹ̀ ẹ̀.

A lo: *Òtító* gégé bí nńkan tí a gbé dọ̀jà, şùgbón tí wọn ò rẹ̀ni yowó lé e.

Òwó bí ẹ̀eyàn tó yarọ̀ tí kò le è kúrò lójú kan.

Àràbà gégé bí èyàn to yẹ láti túnra mú tàbí tú ìwà ara rẹ ẹ.

Àlááfà gégé bí èyàn kan tó ẹ pàtàkì ju ẹlómíràn lọ.

### Ìwúlò Ìsọhùndèniyàn

1. Ó n jẹ kí a gbé ihùwàsí, ìrísí àti ìrírí èniyàn wọ ohun tí kí í ẹ èniyàn
2. Ó máa n fún àwọn oníşé ọnà láàyè láti sọ èrò ọkàn wọn lórí ohunkóhun láì tọka sí ẹnikan pátó
3. Ó n fi oníşé ọnà tàbí akéwì hàn gégé bí ẹni tó ní àròjinlẹ.

### 8.7 Àsọrégèé

Ó jẹ ọkan pàtàkì lára àbùdá ti oníşé-ọnà n şàmúlò láti dásọ ró işé ọnà wọn. Èyí ni kí oníşé ọnà lo ọrò tàbí awé gbólóhùn láti fi sọ àsọdùn tàbí àsọrégèé nípa àlàyé tàbí àpẹjúwe ohun ẹlẹmìí tàbí ohun tí kò lẹmìí pẹlú àwọn àbùdá tó tayọ ọye irú nnkan bẹẹ, bí a ti mò ọn si tàbí ohun tí a mò ọn mó. Bí àpẹrẹ:

- (a) Aya tó bá mojú ẹni, a le yojú fún je
- (b) Bí ó tí n forí bímọ, ló n fídí bí
- (d) Gbogbo ayé ló n yòmbó ilé tuntun tí Adé şẹşẹ kọ.

Àpẹrẹ kííni jẹ àsọrégèé nítorí pé èniyàn kò lè yo ojú rẹ fún aya. (a) Ìtumò rẹ ni pé ó n fi irú ifẹ tí ọkọ lè fihàn sí iyàwó tó bá hùwà dárádára síi hàn. (b) Kò şeşé láti fi orí bímọ, fi ìdí bímọ. Àsọrégèé ni. Ìtumò rẹ ni bí ẹnikan ẹe bímọ púpọ, nígbà tí (d) Àsọrégèé tàbí àsọdùn ni pé gbogbo ayé ló n yòmbó ilé tuntun tí Adé şẹşẹ kọ, kò şeşé. Ìtumò rẹ ni pé àwọn èyàn n kan sáará fún ilé tí Adé kọ. Tún wo àpẹrẹ yí láti Ìrìnkèrindò Nínú Igbó Elégbèje (1954):

- (e). *Mo sín gbéré sí orí ahón, mo sín sí ìdí, mo sín sí pári ẹrèkẹ, mo sín sí àtẹlẹwó, mo sín sí àtẹlẹşé, mo sín sí orí omú, mo sín sí idodo, mo sín sí ihò imú, mo sín sí ojú ilà àtẹlẹwó mi.* (pp 18-19)



Àpẹẹrẹ yìí jẹ àṣọrẹgèé nítórí a mò pé kò ẹ́ẹ́sẹ látí sín gbéré sí àwọn ibi tó léwu bí idí, orí ahón, ihò imú, ojú ilà àtẹlẹwọ abbl. Nítórí náà, Fágúnwà lo àyọlò òkè yìí, látí fi ṣàlàyé bí imúra sílẹ̀ Írínkèrindò fún ìrìn àjò tó fẹ̀ lọ ẹ̀ pò tó.

### Ìwúlò Àṣọrẹgèé

- (a) Ó n fi bí oníṣẹ ọ̀nà tí ní àtinúdá sí hàn.
- (b) Àwọn oníṣẹ ọ̀nà n ló ó látí fẹ̀ ọ̀rọ̀ lójú kojá àlà
- (d) Ó n bu ẹ̀wà kún èdè ewì

### 8.8 Àjùmòrìn Ọ̀rọ̀

Àbùdá yìí máa n kọ̀wọ̀ rìn pẹ̀lú ìbádọ̀gba gbólóhùn ní. Ohun tí o ẹ̀ pàtàkì nínú ilò àbùdá yìí ni pé àwọn ọ̀rọ̀ tó bá n jùmọ̀ rìn gbọ̀dọ̀ wà ni ọ̀wọ̀ ìtumọ̀ tàbí gírámà kan náà. Àwọn akéwì sáà máa n ló àbùdá yìí fún ẹ̀wà, iwọ̀hùn àti látí fi gbé èrò wọn gúnlẹ̀, wo àwọn àpẹẹrẹ yìí:

K'ólógbón fetísílẹ̀ s'órò mi  
K'ómòrán tẹ̀ríkodò s'édè

O ó ẹ̀ àkíyèsí pé àwọn ọ̀rọ̀ kan jọ rìn papọ̀ nínú àyọlò òkè yìí. Ipò tàbí ààyè kan-náà ni àwọn ọ̀rọ̀ tó jùmọ̀ rìn ti máa n jẹyọ nínú ihun gírámà gbólóhùn tó fi àjùmòrìn ọ̀rọ̀ hàn. 'Ọ̀lógbón' bá 'Ọ̀mòrán' rìn, 'fetísílẹ̀' ba 'tẹ̀ríkodò' àti ọ̀rọ̀ bá èdè rìn. Tún wo àpẹẹrẹ yìí:

Ìlájú àdúgbò tí s'Ọ̀ba dítilẹ̀' lú  
Ìlájú ilé tí sọ baálé d'àgbélẹ̀he

Ṣàkíyèsí àjùmòrìn ọ̀rọ̀ nínú àyọlò òkè 'Àdúgbò àti ilé', ọ̀ba àti baálé àti 'ítílẹ̀' àti 'àgbélẹ̀he dìjọ̀ rìn pọ̀.

Ṣùgbón ẹ́, kí í ẹ̀ dandan kí àjùmòrìn ọ̀rọ̀ wáyé nínú gbólóhùn onílà méjì. Ó lè wáyé nínú ilà kọ̀ọ̀kan. Àpẹẹrẹ:

Abiyamọ̀ lẹ̀tá àgàn  
Alágbára lẹ̀tá ọ̀lẹ̀

O ó ri pé nínú gbólóhùn kan ni a tí rí àwọn ọ̀rọ̀ tí wọn jùmò rìn papò. ‘Abiyamò’ bá ‘àgàn’, nígbà tí ‘Alágbára’ bá ‘Ọ̀lẹ̀’ rìn papò. Tún wo àpẹ̀ẹ̀ẹ̀ mírán:

Wọn n̄sẹgun ọ̀tá níwá  
Wọn n̄ sẹgun ọ̀dì lósi

Nínú àyọ̀lò yí, ‘ọ̀tá’ bá ‘odì’ rìn, nígbà tí níwá’ bá ‘lòsi’ rìn. Ohun tí a ẹ̀ àkíyèsí ni pé, irú àwọn ọ̀rọ̀ tó bá jùmò rìn gbọ̀dò wà ni ọ̀wọ̀ ìtumò kan náà tàbí gírámà kan-náà bí ó tí rí ni àwọn àpẹ̀ẹ̀ẹ̀ òkè wọ̀nyí.

Nígbà mírán, àwọn ọ̀rọ̀ tí wọn jùmò rìn lè wà ní ọ̀wọ̀ ìtumò kan-náà tàbí kí wọn ní ìyísòdì ìtumò ni tààrà. Sùgbón ọ̀gangan-ìṣẹ̀lẹ̀ tí wọn ti jẹyọ ló n̄ sọ wọn dí ìyísòdì ara wọn. Bí àpẹ̀ẹ̀ẹ̀

Ohun tí a wá lọ sí sòkótó, wà ní àpò sòkòtò

Ọ̀gangan-ìṣẹ̀lẹ̀ ni o sọ sòkótó di ìyísòdì sòkòtò.

Èwẹ̀, ifohùngbohùn tún máa n̄ jẹyọ nínú àjùmòrìn ọ̀rọ̀ bí àpẹ̀ẹ̀ẹ̀:

Wọn ni ó beégún ilé  
Ó beégún ilé  
Wọn ní ó bòdòsà ọ̀jà  
Ó bòdòsà ọ̀jà

O ó ẹ̀ àkíyèsí nínú àyọ̀lò òkè yí bí àwọn ohùn ẹ̀ gbé ara wọn nínú àwọn ọ̀rọ̀ tó rìn papò. Ìyẹn ni pé, eégún ilé tó jé àmìn: àárín + òkè + òkè + àárín + òkè fi àmìn tó wà lórí, Ọ̀dòsà ọ̀jà = àmìn: ìsàlẹ̀ + ìsàlẹ̀ + ìsàlẹ̀ + àárín + ìsàlẹ̀ gbé ara rẹ̀. Sùgbón èyí kò pọ̀n dandan fún ọ̀rọ̀ tí wọn jùmò rìn fi ohun ara gbe ara wọn.

### Ìwúlò Àjùmòrìn ọ̀rọ̀

- (1) Ó bu ẹ̀wà kún ewì nígbà tí akéwì bá fi oríṣíríṣí ọ̀rọ̀ gbé ara wọn,
- (2) Ewì tí ọ̀nà èdè yí bá ti wà kì í tètè sù èyàn láti gbọ̀ tàbí kà.
- (3) Àbùdá yí tún dàbí isòyè fún àwọn akéwì.

## 9.0 Ìṣọ̀nísókí

Ní módù yìí, o rí i kà pé èdè ojoojúmọ́ jẹ́ gbogbogbòdò nígbà tí èdè ewì jẹ́ èyí tó wà fún lítírésọ̀, yálà ewì, ìtan-àròsọ̀ tàbí eré-oníṣe. Bákan náà ni a rí i pé èdè ewì n yapa sí èdè ojoojúmọ́. Àwọn ìyapa tí ó lè wáyé ni ìyapa oníròó, ẹ̀lẹ̀yọ̀ ọ̀rọ̀, gírámà àti ìyapa onítumọ̀. A lè sọ̀ pé nínú ládùgbó èdè ojoojúmọ́ ni èdè ewì tí ǹ b̀wẹ̀, b̀mu. Nígbà ti a ba ǹ sọ̀rọ̀ nípa ọ̀nà-èdè, èdè wọn súnmọ́ ara wọn pẹ́kípẹ́kí, àṣepọ̀ tó wà láàrín wọn jẹ́ àtinúhùmọ̀. Àwọn àbùdá bi Àwítúnwí, Ìbádọ́gba gbólóhùn, Ìfọ̀rọ̀dára, Àfíwé, Ìsohùndèniyàn, Àjùmòrìn ọ̀rọ̀, àti Àsọ̀régèè ǹ ran àgbọ̀yẹ̀ àti àsoyẹ̀ lówọ̀, wọn sì ǹ bu ẹ̀wà kún ewì àti ìṣẹ̀ ọ̀nà èyíkẹ́yí tí ó ǹ ṣe àmúlò wọn.

## 10.0 Iṣẹ̀ Ṣíṣe

1. Kín ni èdè ojoojúmọ́, kín sì ni èdè ewì?
2. Ṣàlàyé àwọn ọ̀nà tí èdè ewì gbà ǹ yapa sí èdè ojoojúmọ́ àti ìwúlò tí ìyapa ní fún lítírésọ̀.
3. Ka ewì Adárúdurùdu nínú Àádọ́ta Àròfọ̀ ti Afọ́lábí Ọ́lábímtan (1969:5), kí ó tọ́ka sí àwọn àbùdá ọ̀nà èdè tí ó wà nìbẹ̀.
4. Ṣàlàyé ṣókí lórí ọ̀kan nínú ọ̀nà-èdè wọ̀nyí:
  - (i) Àwítúnwí
  - (ii) Ìfọ̀rọ̀dára.

## 11.0 Ìwé Ìtókasi

Abimbọ́la, W. (1970). *Ifá: An exposition of Ifá literary corpus*. Ìbàdàn: OUP.

Ajuwọ̀n, B. (1972). *Ìjìnlẹ̀ ohùn ẹ̀nu ifá, apá kìní*. Ìbàdàn: Oníbonje Press.

Bamgbose, A. (1976). *A Short Yorùbá grammar*. Ìbàdàn: Heineman Educational Books.

Chomsky, N. (1970). *Current Issues in Linguistic theory*, Mouton. The Hague.

Chysenor, A. (1976). *Introduction to literary stylistics*. London: B.T. Bastford Press Ltd.

- Falade, M. (2021). *Linguistic Ambiguity in Yorùbá Poetic Discourse*. Ph. D Thesis, University of Ibadan.
- Gurrey, P. (1968). *The appreciation of poetry*. London: Oxford University Press.
- Hartman, R. and Stock, F. (1973). *A dictionary of language and linguistics*. London: Galliard Press.
- Leech, G. (1969). *A linguistic guide to English Poetry*. Chicago: Longman.
- Mukarovsky, J. (1970). Standard language and Poetic Language in Freeman, D.C. (ed), *Linguistic and literary style*, massachusetts, H.R.W.
- Ọlabode, A. (1992). *Metaphor and its allied troops* Ph.D Thesis, University of Ibadan.
- Ọlabimtan, A. (1977). *Áádóta Àròfò pèlú àlàyé àti ibèèrè*. Ìbàdàn: Macmillian Education.
- Ọlábimtan, A. (1974). *Ewì Oríṣiríṣi*. London: Longman Nigeria Ltd.
- Ọlátéjù, A.O. (2004). *Readings in advanced stylistics*. (A monograph).
- Ọlátéjù, A.O. (2016). *Language and style (-listics) in literary and routine communication – the Yorùbá examples an Inaugural lecture*. Ìbàdàn: University Press Ibadan.
- Ọlátúnjí, O. (2005). *Features of Yorùbá Oral Poetry*: Ìbàdàn: University Press Plc.
- Ọlátúnbòsún, O. (1973). *Àròyè Akéwì Apa Kìíní*. Ìbàdàn: Oníbonoje Press and Books Ltd.
- Ogunyemi, R. (1998). *Ìmò Ìṣowólo-èdè Yorùbá*. Lekoba Publishers.
- Ogunyemi, R. (2002). *Àtupalè, Itopínín, Ìgbéléwón àti Ìwúlò Ajeméwà lítírésò Yorùbá*. Lekoba Publishers.
- Raji, S.M. (1991). *Winrínwirìn ẹnu oníràrà*. Onibonoje Press and Books Ltd.
- Traugott, E.C., Partt, M.L. (1984). *Linguistics for student of literature*. Harcourt Brace.
- Welleck, R. and Warren, A. (1973). *Theory of Literature*. Pengium University Books.